

## **CENTRAL BANK OF LIBYA**

**RESEARCH & STATISTICS DEPARTMENT** 

النشرة الاقتصادية

**Economic Bulletin** 

المجلد 61 - الربع الثاني 2021

Vol.No 61 - Second Quarter 2021

تصدر هذه النشرة تحت إشراف إدارة البحوث و الإحصاء ، ويسمح بنشر مقتطفات من النشرة شرط ذكر المصدر .

جميع المراسلات المتعلقة بهذه النشرة توجه إلى مدير إدارة البحوث و الإحصاء بمصرف ليبيا المركزي .

ص.ب: 1103 طرابلس - ليبيا

هاتف : 4773901 ( 218 +218

بريد مصور (فاكس): 218 4773903

بريد إلكتروني: ecorestat@cbl.gov.ly

الموقع الإلكتروني: www.cbl.gov.ly

رقم الجدول	فهرس الجداول
	دليل المنهجية والمفاهيم الإحصائية
	أهم المؤشرات النقدية والإقتصادية
	النقود والمصارف
1	القاعدة النقدية والعوامل المؤثرة فيها
2	المسح النقدي
3	عرض النقود والعوامل المؤثرة فيه
4	العملة الورقية والمعدنية المصدرة
5	أصول وخصوم مصرف ليبيا المركزي
6	العمليات المصرفية / إصدار العملة
7	أصول وخصوم المصارف التجارية
8	تصنيف الودائع لدى المصارف التجارية
9	الأصول والخصوم الأجنبية للمصارف التجارية
10	التسهيلات الإئتمانية الممنوحة من المصارف لمختلف الأنشطة الإقتصادية
11	مقاصة الصكوك
12	الاحتياطي النقدى الالزامي للمصارف التجارية
13	أصول وخصوم المصرف الليبي الخارجي
14	أصول وخصوم المصرف الزراعي
15	أرصدة قروض المصرف الزراعي حسب آجال الاستحقاق
16	أصول وخصوم مصرف التنمية
17	القروض الممنوحة من مصرف التنمية
18	أصول وخصوم مصرف الإدخار والإستثمار العقاري
19	قروض مصرف الإدخار والإستثمار العقاري
20	أصول وخصوم المصرف الريفي
21	القروض الممنوحة من المصرف الريفي حسب الأنشطة الإقتصادية
22	أسعار الفائدة على الودائع لدى المصارف التجارية
	الإنتاج و الأسعار
23	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة
24	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية
25	المخفض الضمني للناتج المحلي الإجمالي
26	الرقم القياسي لأسعار المستهلك
27	معدل التضخم
	المالية العامة
28	موجز الإيرادات والمصروفات الفعلية
29	الإيرادات الفعلية غير النفطية للميزانية العامة

رقم الجدول	فهرس الجداول
	القطاع الخارجي
30	الايرادات والمصروفات من النقد الأجنبي
31	ميزان المدفوعات
32	التجارة الخارجية
33	الصادرات والواردات مصنفة حسب أقسام السلع
34	الصادرات والواردات حسب البلدان
35	أسعار صرف الدينار الليبي مقابل العملات الدولية الرئيسية
	سوق المال الليبي
36	المؤشرات الرئيسية للتداول
36	مساهمة القطاعات في قيمة وكمية التداول
	النفط والغاز
37	إنتاج وصادرات النفط الخام
38	إنتاج وصادرات الغاز والبتروكيماويات
39	إنتاج النفط الخام حسب المجموعات العاملة
40	الإنتاج المحلي للمشتقات النفطية
41	الإستهلاك المحلي لمشتقات النفط
42	الأسعار المحلية لمبيعات المشتقات النفطية
43	متوسط أسعار بيع النفط الخام ( فوب )

رقم الشكل	فهرس الأشكال البيانية
2 - 1	القاعدة النقدية والعوامل المؤثرة فيها
4 - 3	عرض النقود والعوامل المؤثرة فيه
5	الودائع لدى المصارف التجارية
6	التسهيلات الإئتمانية الممنوحة من المصارف لمختلف الأنشطة الإقتصادية
7	الناتج المحلي الإجمالي
8	الرقم القياسي لأسعار المستهلك
9	معدل التضخم
11 - 10	الإيرادات الفعلية والنفقات الفعلية للميزانية العامة
12	ميزان المدفوعات
13	أسعار صرف الدينار الليبي مقابل العملات الدولية الرئيسية
14	مساهمة القطاعات في سوق المال الليبي
15	إنتاج وصادرات النفط الخام

#### دليل المنهجية والمفاهيم الإحصائية

#### أولاً: النقود والمصارف

تغطي الجداول الإحصائية من رقم (1) إلى رقم (22) إحصاءات النقود والمصارف للجهاز المصرفي في ليبيا، ويعتبر مصرف ليبيا المركزي والمصارف التجارية المصدر الرئيسي لهذه الإحصاءات، وتقوم إدارة الحسابات بتزويد إدارة البحوث والإحصاء بميزانية مصرف ليبيا المركزي وبإحصاءات تعامل المصارف سواء من خلال آلية سوق النقد الليبي أو عمليات إعادة الشراء (Repo) أو الاكتتاب في شهادات الإيداع التي يصدرها مصرف ليبيا المركزي لمدد زمنية مختلفة ، كما تقوم إدارة الإصدار وإدارة العمليات المصرفية بتزويد إدارة البحوث والإحصاء بإحصائية النقد المصدر وإحصائية مقاصة الصكوك.

أما المصارف التجارية فتقوم بتزويد إدارة البحوث والإحصاء بمراكزها المالية الشهرية . بالإضافة إلى ذلك تقوم إدارة البحوث والإحصاء بتجميع البيانات الخاصة بأسعار الفائدة الدائنة والمدينة في السوق المصرفية.

وتضطلع إدارة البحوث والإحصاء بجمع هذه البيانات وتجهيزها للنشر بشكل شهري وبما يتناسب مع دليل الإحصاءات النقدية والمالية الصادر عن صندوق النقد الدولي لعام 2000. ويعامل مصرف ليبيا المركزي البيانات التي يجمعها عن المؤسسات المعنية بشكل إفرادي بالسرية التامة.

وتنشر البيانات النقدية والمصرفية الشهرية بصورتها النهائية (باستثناء البيانات الخاصة بنهاية السنة المالية للمصارف التجارية ، فإنه يتم تعديلها بعد ذلك لتصبح نهائية) وتتم مراجعة هذه البيانات عند إجراء أي تعديل يتعلق بالمنهجية المتبعة وتصنيف البيانات النقدية.

#### وفيما يلي تعريف بمفاهيم ابرز المصطلحات الواردة في هذه الجداول:

المصرف: مصرف ليبيا المركزي.

المصارف التجارية: تشمل جميع المصارف التجارية العاملة في ليبيا والمرخص لها بمزاولة الأعمال المصرفية والخاضعة لإشراف المصرف وفقاً لأحكام القانون رقم (1) لسنة 2005 بشأن المصارف، ويسمح لهذه المصارف بقبول الودائع. ولا يشمل هذا التعريف المصارف المتخصصة أو المؤسسات المالية الأخرى

الجهاز المصرفي: يشتمل على المصرف والمصارف التجارية.

الجهاز التنفيدي للدولة: يشمل جميع وزارات الدولة والاجهزة والادارات التابعة لها ادارياً ومالياً.

المؤسسات العامة: وهي المؤسسات أو الهيئات المملوكة بالكامل للدولة والمستقلة مالياً وإدارياً ولها موازناتها الخاصة بها.

المؤسسات شبه العامة: وهي المؤسسات التي تساهم فيها الدولة بنسبة 50% من رأس مالها أو أكثر.

القطاع العام: يشمل الجهاز التنفيذي للدولة والمؤسسات العامة والمؤسسات شبه العامة.

القطاع الخاص: ويتكون من الأفراد المقيمين والشركات والمؤسسات والكيانات القانونية الأخرى المقيمة بخلاف القطاع العام.

مؤسسات الاقراض المتخصصة ( المصارف المتخصصة): هي المؤسسات التي تتخصص في تمويل قطاعات محددة، ولا تشكل الودائع مصدرا رئيسيا من مصادر اموالها، وهي المصرف الزراعي، مصرف الادخار والاستثمار العقاري، مصرف التنمية و المصرف الريفي.

المقيم : الشخص الطبيعي أو الاعتباري الذي يقيم عادة داخل ليبيا أو مضى على إقامته في ليبيا سنة فأكثر بغض النظر عن جنسية هذا الشخص ، ويستثنى من ذلك الهيئات والمؤسسات الدولية والطلاب والمرضى الأجانب الذين يقيمون لأكثر من سنة.

غير المقيم: الشخص الطبيعي أو الاعتباري الذي يقيم عادة خارج ليبيا ، أو الذي لم يكمل مدة سنة من الإقامة داخل ليبيا بغض النظر عن جنسية هذا الشخص، ويستثنى من ذلك العائلات والأفراد الذين لهم مركز أو مصلحة اقتصادية ولهم سكن دائم حتى ولو أقام به بشكل متقطع.

آلية السوق النقدي: وهي أداة للسياسة النقدية تمكن المصارف التجارية من الإيداع لدى والاقتراض من المصرف بموجب شروط وضو ابط يضعها المصرف.

عمليات إعادة الشراء: وهي شراء المصرف المركزي الأوراق المالية وغيرها من الأوراق (شهادات الإيداع) المقبولة لدى المصرف مع التزام المصرف التجاري البائع بإعادة شراء هذه الأوراق بعد فترة محددة وبسعر فائدة يحدده المصرف (سعر إعادة الشراء).

سعر المصرف: سعر الفائدة أو العائد المعلن من المصرف عند بداية التعامل اليومي من خلال آلية السوق النقدي .

سعر إعادة الشراء: سعر الفائدة أو العائد الذي يعلنه المصرف على عمليات إعادة شراء أوراق الدين العام، أو شهادات الإيداع.

الاحتياطي الإلزامي: وهي نسبة من إجمالي ودائع العملاء لدى المصرف التجاري بجميع أنواعها ويتم الاحتفاظ بها لدى المصرف، ولا يدفع المصرف فائدة أو عائد على رصيد الاحتياطي الإلزامي.

ودائع العملاء: تشمل جميع أنواع ودائع القطاعين العام والخاص مضافاً إليها ودائع غير المقيمين ، مع استثناء ودائع المصارف والمؤسسات المالية ، وأيضاً التأمينات النقدية وشهادات الإيداع.

التأمينات النقدية: تشمل كافة الأرصدة القائمة للتأمينات النقدية من قبل العملاء كالتأمين النقدي على الاعتمادات والضمانات أو أي تأمينات نقدية أخرى.

التسهيلات الائتمانية: تشمل الأرصدة القائمة لجميع أنواع التسهيلات الائتمانية وعمليات التمويل المباشرة (سحب على المكشوف أي جاري مدين ، أوراق تجارية ومالية مخصومة ، سلف وقروض ، أية تسهيلات أخرى ) المقدمة لجميع القطاعات الاقتصادية باستثناء المصارف والمؤسسات المالية .

السحب على المكشوف (الجاري مدين): يشمل جميع أرصدة حسابات الجاري مدين والحسابات الجارية (تحت الطلب) المكشوفة

الموجودات الأجنبية (صافي): يمثل الموجودات (الأصول) الأجنبية للجهاز المصرفي مطروحاً منها المطلوبات (الخصوم) الأجنبية على الجهاز المصرفي استناداً إلى مفهوم الإقامة.

الموجودات المحلية (صافي): يمثل مجموع بنود صافي المطالبات على الخزانة العامة والمطالبات المحلية وصافى البنود الأخرى في الوضع النقدي للجهاز المصرفي.

صافي المطلوبات على الخزانة العامة: تشمل التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة للخزانة العامة مضافاً إليها استثمار المصارف التجارية في أوراق الدين العام (إن وجدت) مطروحاً منها ودائع الخزانة العامة لدى الجهاز المصرفي.

المطلوبات المحلية: تشمل الائتمان المقدم للقطاع الخاص وللمؤسسات العامة والمؤسسات شبه العامة مضافاً إليه استثمار المصارف التجارية في الأوراق المالية المحلية.

صافي البنود الأخرى: يمثل الموجودات (الأصول) الأخرى للجهاز المصرفي مطروحاً منها المطلوبات (الخصوم) الأخرى للجهاز المصرفي، وهي التي لم ترد ضمن تعريف صافي الموجودات الأجنبية وصافي المطلوبات على الخزانة العامة والمطلوبات المحلية من المركز المالي للمصرف والمركز المالي المجمع للمصارف التجارية.

النقد المصدر: هو النقد الذي أصدره المصرف، ويتكون من رصيد النقد المتداول لدى الجمهور مضافاً إليه أرصدة النقدية في الصندوق لدى المصرف ولدى المصارف التجارية.

النقود الاحتياطية (القاعدة النقدية): تمثل النقد المصدر مضافاً إليه الاحتياطي الإلزامي، وفائض الأرصدة الاحتياطية للمصارف التجارية لدى المصرف المركزي فيما عدا شهادات الإيداع.

عرض النقود (12): يمثل النقد المتداول لدى الجمهور مضافاً إليه ودائع القطاع الخاص وودائع المؤسسات العامة والمؤسسات شبه العامة تحت الطلب بالدينار الليبي .

شبه النقود: يمثل الودائع الزمنية للقطاع الخاص والمؤسسات العامة وشبه العامة (الادخار ولأجل) بالدينار الليبي وبالعملات الأجنبية.

عرض النقود (ع2): ويمثل عرض النقود (ع1) مضافاً إليه شبه النقود.

#### ثانياً: القطاع الخارجي:

تغطي الجداول الإحصائية رقم ( 31 - 34 ) بيانات إحصاءات التجارة الخارجية وميزان المدفوعات ويتولى قسم الإحصاء في المصرف مهمة تجميع وإعداد إحصاءات ميزان المدفوعات،أما بيانات التجارة الخارجية فمصدرها الهيئة العامة للمعلومات.

ويتم نشر بيانات ميزان المدفوعات وفقاً لمنهجية الطبعة الخامسة لدليل إعداد ميزان المدفوعات الصادر عن صندوق النقد الدولي .

#### وفيما يلى تعريف بمفاهيم ابرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء:

الحساب الجاري: يمثل مجموع الميزان التجاري وحساب الخدمات وحساب الدخل وصافي حساب التحويلات الجارية.

الميزان التجاري: يمثل الصادرات مطروحاً منها الواردات في ميزان المدفوعات.

الصادرات: تمثل الصادرات الوطنية (فوب) مضافاً إليها المعاد تصديره.

الواردات: تمثل الواردات (فوب) مستثنى منها واردات الجهات غير المقيمة.

الذهب غير النقدي : هو الذهب الذي تتم حيازته واستخدامه لأغراض اخرى (صناعية) ولا تحتفظ به السلطات النقدية كأصل احتياطي .

حساب الخدمات: يمثل المقبوضات مطروحاً منها المدفوعات من الخدمات المبينة أدناه وهي :-

- السفر: تمثل المقبوضات من هذا البند إنفاق السياح غير المقيمين الوافدين لليبيا ، ويتم تقدير ها بالاستناد إلى نتائج مسوحات القادمين والمغادرين التي تقوم الهيئة العامة للسياحة بإعدادها من فترة إلى أخرى ، والتي توفر تقديرات حول معدلات الإنفاق لكل جنسية من السياح ويتم تعديلها بمعدلات التضخم السائدة خلال الفترة المراد احتسابها . بينما تمثل مدفوعات السفر انفاق المقيمين في ليبيا في الخارج والذين يسافرون لغايات التعليم أو السياحة أو العلاج وغيرها ، ويتم تقديرها بالاستناد إلى البيانات التي تعدها المصارف التجارية حول مبيعاتها من النقد الأجنبي للأغراض الشخصية .
- النقل: تمثل مقبوضات هذا البند الإيرادات المتحصلة لشركات ومنشآت النقل المقيمة لقاء تقديمها لخدمات النقل لغير المقيمين. بينما تمثل مدفوعات هذا البند المبالغ المدفوعة من المقيمين لشركات ومؤسسات النقل غير المقيمة لقاء تقديم خدمات النقل للمقيمين، بما في ذلك تكاليف الشحن على البضائع المستوردة. ويتم الحصول على بيانات هذا البند من خلال مصادر شركات النقل ذاتها والبيانات التي يقوم المصرف المركزي والمصارف التجارية بإعدادها بشكل شهري.
- خدمات عامة (حكومية): تغطي القيود الدائنة لهذا البند الدخل المتأتي لقاء الخدمات المقدمة من قبل السفارات والبعثات الدبلوماسية والسياسية الليبية في الخارج، علاوة على الخدمات التي تقدمها المؤسسات العامة لغير المقيمين. في حين تغطي القيود المدينة لهذا البند نفقات (الحكومة) والمؤسسات العامة المتحققة لغير المقيمين لقاء تسوية مدفوعات خارجية أو شراء خدمات. ويتم الحصول على البيانات ذات العلاقة بهذا البند من نماذج الإبلاغ المعدة لذلك.

الخدمات الأخرى: تشمل الخدمات غير المصنفة في البنود أعلاه والتي من أبرزها خدمات التأمين وخدمات الاتصالات والحاسب الآلي وخدمات التشييد وعمولات المتاجرة والخدمات المالية ورسوم الامتياز والتراخيص التي تتم بين المقيمين وغير المقيمين.

حساب الدخل: يشمل البنود التالية:-

- تعويضات العاملين (مقبوضات): تمثل الأجور والمزايا التي يحصل عليها العاملون المقيمون بمن فيهم العمال الموسميون وعمال الحدود، لقاء تأديتهم لعمل ما خارج الإقليم الاقتصادي لليبيا لصالح جهة غير مقيمة.
- تعويضات العاملين (مدفوعات): تمثل الأجور والمزايا التي يحصل عليها العاملون غير المقيمين بمن فيهم العمال الموسميون وعمال الحدود غير المقيمين، لقاء تأديتهم لعمل ما داخل الإقليم الاقتصادي لليبيا.
- دخل الاستثمار: يمثل جانب المقبوضات منه الأرباح والفوائد المستحقة عن حيازات المقيمين لحصص الملكية أو الأصول المالية كالودائع المصرفية وسندات القروض والأوراق المالية والاذونات الصادرة عن مؤسسات غير مقيمة. وتغطي فوائد استثمارات المصرف المركزي والمصارف التجارية والقطاع العام والقطاع الخاص. بينما يمثل جانب المدفوعات الفوائد والأرباح المستحقة لغير المقيمين عن حيازتهم لحصص الملكية أو الأصول المالية الصادرة عن جهات مقيمة.
- التحويلات الجارية: تمثل القيود المقابلة للتدفقات الحقيقية من السلع والخدمات أو الأصول المالية وغير المالية والتي لا يترتب عليها حيازة الأصول الثابتة أو التخلي عنها أو تنازل الدائن عن التزام المدين . وتشمل هذه التحويلات ما يلي :
- تحويلات القطاع العام: تتضمن قيم المنح والمساعدات والهبات سواء التي تتلقاها الدولة (مقبوضات) أو تقوم هي بتقديمها (مدفوعات).
  - تحويلات القطاعات الأخرى: وتشمل: -
- حوالات العاملين: يمثل جانب المقبوضات منها تحويلات الليبيين العاملين المقيمين في الخارج والموجهة لغايات الإنفاق الجاري في ليبيا، ويتم تقديرها استناداً للبيانات التي يقوم المصرف المركزي والمصارف التجارية بتعبئتها بشكل شهري (بيانات الدخل بالعملات الأجنبية للجهاز المصرفي). ويمثل جانب المدفوعات منها التحويلات للخارج من قبل العمالة الوافدة المقيمة في ليبيا. ويتم تقديرها بالاستناد إلى البيانات حول العمالة الوافدة وإلى معدل التحويل الشهري للعامل الواحد.

- تحويلات أخرى (صافي): وتتضمن قيم المنح والمساعدات والهبات التي يتلقاها المقيمون داخل ليبيا (عدا الحكومة وحوالات العاملين) من غير المقيمين بما في ذلك تعويضات الأمم المتحدة (إن وجدت) ، أو التي يقدمها المقيمون داخل ليبيا (عدا الحكومة وحوالات العاملين) لغير المقيمين.
  - الحساب الرأسمالي: يشمل البنود التالية:-
- الاستثمار المباشر (في الخارج): يمثل صافي استثمارات المقيمين في حقوق الملكية والعائدات المعاد استثمارها بالإضافة إلى صافى اية التزامات اخرى على المؤسسات التابعة غير المقيمة.
- الاستثمار المباشر (في ليبيا): يمثل صافي استثمارات غير المقيمين في حقوق الملكية والعائدات المعاد استثمارها بالإضافة إلى صافي اية التزامات اخرى على المؤسسات المقيمة في ليبيا.
- استثمار الحافظة (الأصول): يشمل سندات الملكية وسندات الدين والادوات المالية التي بحوزة المقيمين والصادرة عن جهات خارجية عدا تلك المدرجة تحت الاستثمار الأجنبي المباشر والاصول الاحتياطية.
- استثمار الحافظة (الخصوم): يشمل سندات الملكية وسندات الدين والادوات المالية التي بحوزة غير المقيمين والصادرة عن مؤسسات مقيمة عدا تلك المدرجة تحت الاستثمار الأجنبي المباشر والاصول الاحتياطية.
- استثمارات اخرى (الأصول): تشتمل على كافة المعاملات المالية العائدة للمقيمين والتي لا تتضمنها فئات الاستثمار الأجنبي المباشر أو استثمار الحافظة أو الأصول الاحتياطية. وتبوب حسب الاداة إلى ائتمان تجاري وقروض ونقد وودائع
- استثمارات اخرى (خصوم): تشتمل على كافة المعاملات المالية العائدة لغير المقيمين والتي لا تتضمنها فئات الاستثمار الأجنبي المباشر أو استثمار الحافظة أو الأصول الاحتياطية. وتبوب حسب الاداة إلى ائتمان تجاري وقروض ونقد وودائع
- الأصول الاحتياطية: هي الأصول الخارجية والتي تقع ضمن سيطرة المصرف المركزي وتعد متاحة للاستخدام لتمويل أو معالجة أية اختلالات في ميزان المدفوعات، وتشمل هذه الأصول الذهب النقدي وحقوق السحب الخاصة ووضع الاحتياطي لدى صندوق النقد الدولي (IMF) واصول النقد الأجنبي (نقد وودائع وأوراق مالية).

## أهم المؤشرات النقدية والإقتصادية الرئيسية في ليبيا Key Economic & Monetary Indicators In Libya

In Millions of LYD (unless stated otherwise)

بالمليون دينار ليبي (ما لم ينص على غير ذلك )

Items	2021.06.30	البنود
National Accounts (*) :		الحسابات القومية (°) :
GDP at Current Prices 2014	43,030.2	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية عام 2014
GDP at Fixed Prices of 2014	20,388.2	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة عام 2014
Inflation (first half 2021) %	1.9	معدل التضخم (النصف الأول 2021) %
Money and Banking :		النقود والمصارف:
Exchange Rate LD/ US \$	4.5065	سعر صرف الدينار الليبي (لكل دولار)
1 - Money (M1)	107,690.4	1- النقود (ع1) :
Currency with the public	34,374.7	ـ عملة خارج المصارف
Demand Deposits	73,315.7	ـ ودائع تحت الطلب
2 - Quasi-Money	2,973.5	2- شبه النقود
3 - Money Supply (M2)	110,663.8	3- عرض النقود (ع2)
Public Finance 2020 :		المالية العامة لعام 2020:
Revenues	22,818.0	الإيرادات
of which :		ومنها :
Oil Revenues	5,280.0	إير ادات النفط
Expenditure	37,310.0	المصروفات
Balance of Payments 2019 (*):		ميزان المدفوعات <b>2019</b> <sup>(*)</sup> :
Exports	38,787.9	الصادرات
of which :		ومنها :
Oil	37,971.0	النفط
Imports	-24,034.1	الواردات
Balance of Trade	14,753.8	الميزان التجاري
Current Account	5,733.1	الحساب الجاري
Financial & Capital Account	-4,566.6	الحساب الرأسمالي والمالي
Overall Balance	-717.5	الميزان الكلي

<sup>\*</sup> بيانات أولية . \* Primary data. \*

النقود والمصارف Money & Banking

#### القاعدة النقدية Monetary Base

جدول (1) In Millions of LYD

القاعدة النقدية	ودائع المؤسسات العامة والمؤسسات المالية الاخرى لدى المصرف المركزي	Commercial Banks Reserves		إحتياطيات المصارف التجارية	عملة لدى الجمهور	نهاية
Monetary Base	Public Enterprise and other Financial institution Deposits with Central Bank	المجموع Total	ودائع لدى المصرف المركزي * Deposits with Central Bank *	نقدية في الصندوق Cash in Vault	Currency with the public	End of
(3)+(2)+(1)	(3)	(2)			(1)	
20,462.8	317.9	13,182.0	12,670.0	512.0	6,962.9	2009
22,604.2	919.7	14,075.5	13,228.4	847.1	7,609.0	2010
32,404.5	1,809.0	15,755.4	14,890.8	864.6	14,840.1	2011
34,300.9	1,486.0	19,423.8	17,990.5	1,433.3	13,391.1	2012
36,886.5	1,678.6	21,788.0	20,165.4	1,622.6	13,419.9	2013
38,130.3	1,832.9	19,122.5	17,502.6	1,619.9	17,174.9	2014
41,926.2	1,990.1	16,928.8	16,185.2	743.6	23,007.3	2015
54,597.6	2,120.2	25,374.2	24,779.5	594.7	27,103.2	2016
63,199.9	1,529.1	30,805.6	30,267.8	537.8	30,865.2	2017
61,400.3	1,638.5	25,029.2	23,455.6	1,573.6	34,732.6	2018
60,073.1	1,571.5	21,809.8	19,454.7	2,355.1	36,691.8	2019
66,531.8	1,425.2	25,374.6	24,245.7	1,128.9	39,732.0	2020
						2021
57,364.5	1,555.0	19,317.5	15,784.8	3,532.7	36,492.0	الربع الأول Q1
55,897.5	1,512.3	20,010.5	16,367.9	3,642.6	34,374.7	الربع الثاني Q2

<sup>\*</sup> Including required reserve and Demand Deposits .

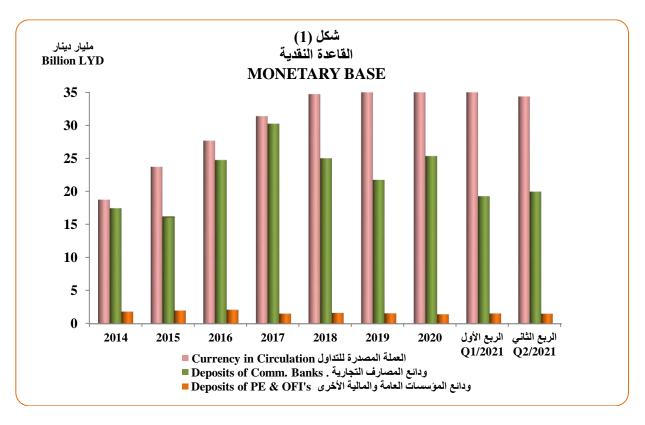
<sup>\*</sup> تمثل الإحتياطي الإلزامي وودائع تحت الطلب .

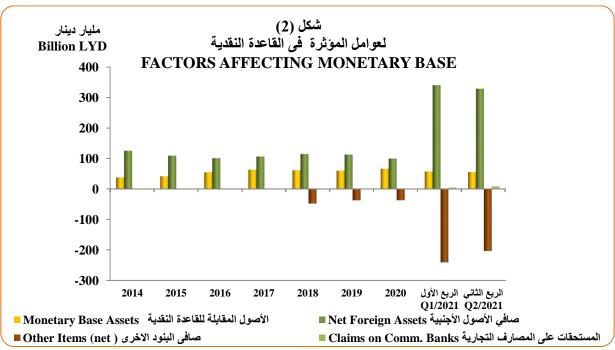
### العوامل المؤثرة في القاعدة النقدية Factors Affecting Monetary Base

Table No. (1) (cont.)
In Millions of LYD

تابع جدول (1) بالمليون دينار ليبي

المجموع	Net I	Domestic Assets	صافى الأصول	نهاية			
الكلي	المجموع	صافي البنود الأخرى	المستحقات على المصارف التجارية	المستحقات على القطاعات الأخرى	صافي المستحقات على الخزانة	صافي الأصول الأجنبية	
Grand Total	Total	Other Items (Net)	Claims on Comm. Banks	Claims on other Sectors	Net Claims on Treasury	Net Foreign Assets	End of
(4)+(5)	(5)					(4)	
20,462.8	-105,316.2	-35,180.8	51.9	515.1	-70,702.4	125,779.0	2009
22,604.2	-110,143.7	-40,786.5	0.0	1,053.1	-70,410.3	132,747.9	2010
32,404.5	-104,954.7	-43,474.9	0.0	0.0	-61,479.8	137,359.2	2011
34,300.9	-119,042.0	-46,429.9	0.0	0.0	-72,612.1	153,342.9	2012
36,886.5	-111,602.2	-58,354.0	0.0	0.0	-53,248.2	148,488.7	2013
38,130.3	-85,029.5	-52,525.7	0.0	0.0	-32,503.8	123,159.8	2014
41,926.2	-65,048.8	-42,035.7	0.0	0.0	-23,013.1	106,975.0	2015
54,597.6	-44,275.1	-41,294.7	0.0	0.0	-2,980.4	98,872.7	2016
63,199.9	-41,151.0	-48,995.4	0.0	0.0	7,844.4	104,350.9	2017
61,400.3	-53,526.4	-47,975.5	0.0	0.0	-5,550.9	114,926.7	2018
60,073.1	-52,903.7	-37,291.1	0.0	0.0	-15,612.6	112,976.8	2019
66,531.8	-33,226.9	-36,980.9	0.0	0.0	3,754.0	99,758.7	2020
							2021
57,364.5	-283,201.8	-204,940.0	4,784.1	0.0	-83,045.9	340,566.3	الربع الأول Q1
55,897.5	-273,246.9	-203,507.2	8,901.3	0.0	-78,641.0	329,144.4	الربع الثاني Q2





## المسح النقدي Monetary Survey

Table No. (2) In Millions of LYD جدول (2) بالمليون دينار ليبي

			End of				نهاية الفترة	
Items	202		2020				البنسود	
	الربع الثاني Q2	الربع الأول Q1	الربع الرابع Q4	الربع الثالث Q3	الربع الثاني Q2	الربع الأول Q1	2019	
Net foreign assets	339,660.9	352,940.2	102,725.5	109,305.7	113,990.4	117,713.2	119,035.7	صافي الأصول الأجنبية
Central bank	329,144.4	340,566.3	99,758.7	105,729.8	109,942.4	111,884.9	112,976.8	المصرف المركزي
Foreign assets	335,882.2	347,304.1	103,233.3	109,204.4	113,417.0	115,359.5	116,451.4	الأصول الأجنبية
Foreign liabilities	6,737.8	6,737.8	3,474.6	3,474.6	3,474.6	3,474.6	3,474.6	الخصوم الأجنبية
Deposit money banks	10,516.5	12,373.9	2,966.8	3,575.9	4,048.0	5,828.3	6,058.9	المصارف التجارية
Foreign assets	11,088.7	13,496.3	3,228.8	3,838.9	4,377.4	6,035.5	6,211.3	الأصول الأجنبية
Foreign liabilities	572.1	1,122.4	262.0	263.0	329.4	207.2	152.4	الخصوم الأجنبية
Domestic credit	-69,129.6	-74,260.8	12,956.1	-1,476.1	-6,040.2	-10,029.9	-8,427.8	الإئتمان المحلي
Net Claims on government	-88,443.7	-93,427.4	-5,339.5	-19,507.4	-23,904.9	-28,026.6	-26,607.2	المستحقات على الحكومة (صافي)
Central bank : claims on government	87,659.0	87,659.0	87,659.0	79,637.7	73,411.6	66,658.2	59,981.7	المصرف المركزي: مطلوبات على الحكومة
Government's deposits with central bank	166,300.0	170,704.9	83,905.0	88,847.1	89,377.8	86,575.0	75,594.3	ودائع الحكومة لدى المصرف المركزي
Commercial banks:claims on gov	3,000.0	3,000.0	3,000.0	3,000.0	3,000.0	3,000.0	700.0	المصارف التجارية : مطلوبات على الحكومة
Government's deposits with comm. Banks	12,802.7	13,381.5	12,093.5	13,298.0	10,938.7	11,109.8	11,694.6	ودائع الحكومة لدى المصارف التجارية
Claims on the economy	19,314.1	19,166.6	18,295.6	18,031.2	17,864.8	17,996.7	18,179.4	المستحقات على القطاعات الأخرى في الإقتصاد
Claims on nonfinancial public enterp.	6,443.1	6,388.8	5,930.8	6,188.4	6,086.0	6,084.8	6,104.1	مطلوبات على مؤسسات عامة غير مالية
Claims on private sector	12,174.9	12,046.1	11,633.2	11,116.3	11,034.4	11,133.5	11,304.5	مطلوبات على القطاع الخاص
Claims on specialized banks	6.7	6.7	6.7	6.9	6.9	6.9	6.9	مطلوبات على المصارف المتخصصة
Claims on nonbank financial institutions	689.4	725.0	724.9	719.6	737.4	771.5	763.9	مطلوبات على مؤسسات مالية غير مصرفية
Other items ( net )	-159,867.5	-165,066.3	9,861.4	10,720.3	4,282.7	-1,432.0	-1,866.5	بنود أخرى (صافي)
Broad money M2	110,663.8	113,613.1	125,543.0	118,549.9	112,233.0	106,251.3	108,741.4	عرض النقود (ع2)
Money M1	107,690.4	110,374.1	122,950.3	115,358.4	108,651.3	102,566.9	105,568.7	النقود (ع1)
Currency with the public	34,374.7	36,492.0	39,732.0	38,280.0	36,203.1	35,223.9	36,691.8	عملة لدى الجمهور
Demand deposits	73,315.7	73,882.1	83,218.3	77,078.4	72,448.2	67,343.0	68,876.9	ودائع تحت الطلب
Quasi-money	2,973.5	3,239.0	2,592.7	3,191.5	3,581.7	3,684.4	3,172.7	شبه النقود

### عرض النقود Money Supply

جدول (3) In Millions of LYD

	Qua	النقود si-Money	شبه		النقود Money				
المجمسوع الكلي	المجموع	ودانع إدخارية	ودائع لأجل **	المجموع	ودائع تحت الطلب *	عملة لدى الجمهور	نهاية		
Grand Total	Total	Saving Deposits	Time Deposits **	Total	Demand Deposits *	Currency with public	End of		
(1+2)	(2)			(1)					
44,161.3	5,991.9	715.0	5,276.9	38,169.4	31,206.5	6,962.9	2009		
46,313.7	4,992.5	743.1	4,249.4	41,321.2	33,712.2	7,609.0	2010		
57,305.9	3,868.8	683.9	3,184.9	53,437.1	38,597.0	14,840.1	2011		
63,731.5	4,517.8	705.3	3,812.5	59,213.7	45,822.6	13,391.1	2012		
69,005.9	4,706.5	662.9	4,043.6	64,299.4	50,879.5	13,419.9	2013		
69,404.7	2,672.0	599.8	2,072.2	66,732.7	49,557.8	17,174.9	2014		
78,606.3	1,823.3	574.5	1,248.8	76,783.0	53,775.7	23,007.3	2015		
96,320.9	1,711.9	570.2	1,141.7	94,609.0	67,505.8	27,103.2	2016		
111,338.7	2,249.6	591.7	1,657.9	109,089.1	78,223.9	30,865.2	2017		
110,720.5	1,808.8	503.5	1,305.3	108,911.7	74,179.1	34,732.6	2018		
108,741.4	3,172.7	452.3	2,720.4	105,568.7	68,876.9	36,691.8	2019		
125,543.0	2,592.7	437.6	2,155.1	122,950.3	83,218.3	39,732.0	2020		
							2021		
113,613.1	3,239.0	399.4	2,839.6	110,374.1	73,882.1	36,492.0	الربع الأول Q1		
110,663.8	2,973.5	393.1	2,580.4	107,690.4	73,315.7	34,374.7	الربع الثاني Q2		

<sup>\*</sup> Includes Public Enterprise deposits at Central Bank of Libya.

<sup>\*\*</sup> Includes foreign currency deposits for resident customers.

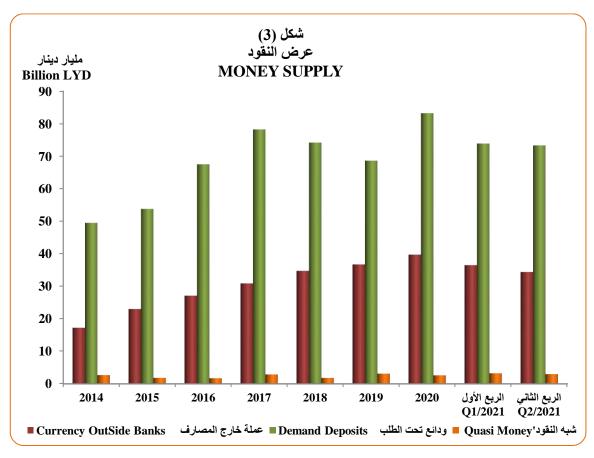
<sup>\*</sup> تشمل ودائع المؤسسات العامة لدى مصرف ليبيا المركزي.

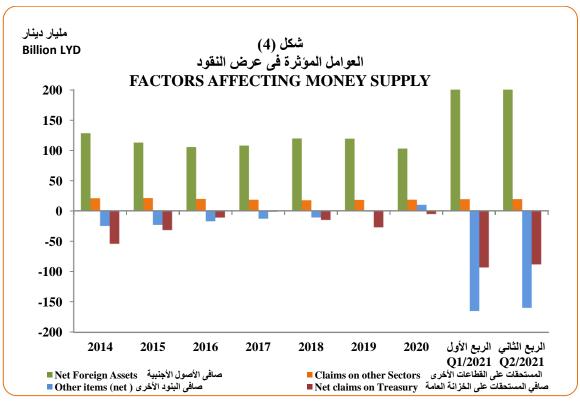
<sup>\*\*</sup> تشمل ودائع بالعملة الأجنبية لعملاء مقيمين.

## العوامل المؤثرة في عرض النقود Factors affecting Money Supply

Table No. (3) (cont.)Table No. (3) (cont.)In Millions of LYDبالمليون دينار ليبي

	Net Dom	estic Assets	سول المحلية	صافي الأص	Net Foreig	نبية Assets	صافي الأصول الأج	
المجمـوع الكلي	المجموع	صافي البنود الأخرى	المستحقات على قطاعات أخرى	صافي المستحقات على الخزانة	المجموع	المصارف التجارية	مصرف ليبيا المركزي	نهاية
Grand Total	Total	Other Items (Net)	Claims on Other Sectors	Net claims on Treasury	Total	Comm. Banks	Central Bank of Libya	End of
(3+4)	(4)				(3)			
44,161.3	-85,706.2	-17,727.4	12,920.7	-80,899.5	129,867.5	4,088.5	125,779.0	2009
46,313.7	-89,895.2	-21,491.9	13,712.1	-82,115.4	136,208.9	3,461.0	132,747.9	2010
57,305.9	-84,205.7	-25,141.6	13,549.7	-72,613.8	141,511.6	4,152.4	137,359.2	2011
63,731.5	-93,052.2	-23,317.4	16,860.6	-86,595.4	156,783.7	3,440.8	153,342.9	2012
69,005.9	-83,460.3	-24,908.3	18,981.6	-77,533.6	152,466.2	3,977.5	148,488.7	2013
69,404.7	-58,727.9	-24,975.8	20,738.7	-54,490.8	128,132.6	4,972.8	123,159.8	2014
78,606.3	-34,065.5	-23,255.4	21,003.6	-31,813.7	112,671.8	5,696.8	106,975.0	2015
96,320.9	-8,825.9	-17,313.7	19,568.9	-11,081.1	105,146.8	6,274.1	98,872.7	2016
111,338.7	3,706.2	-13,040.7	18,262.1	-1,515.2	107,632.5	3,281.6	104,350.9	2017
110,720.5	-8,674.5	-10,986.7	17,411.6	-15,099.4	119,395.0	4,468.3	114,926.7	2018
108,741.4	-10,294.3	-1,866.5	18,179.4	-26,607.2	119,035.7	6,058.9	112,976.8	2019
125,543.0	22,817.5	9,861.4	18,295.6	-5,339.5	102,725.5	2,966.8	99,758.7	2020
								2021
113,613.1	-239,327.1	-165,066.3	19,166.6	-93,427.4	352,940.2	12,373.9	340,566.3	الربع الأول Q1
110,663.8	-228,997.1	-159,867.5	19,314.1	-88,443.7	339,660.9	10,516.5	329,144.4	الربع الثاني Q2





# فنات العملة الورقية والمعدنية المصدرة Denominations of Coins & Notes Issued

Table No. (4) Libyan Dinar جدول (4) دينار ليبي

		1 - Bank notes				1 - العملة الورقية		نهاية
المجموع	50 دينار	20 دينار	10 دناتیر	5 دنانیر	دينار واحد	2/1 دينار	4/1 دينار	-ق-ھ
Total	50 Dinars	20 Dinars	10 Dinars	5 Dinars	One Dinar	1/2 Dinar	1/4 Dinar	End of
7,463,577,985	869,445,000	1,897,126,000	3,590,496,990	1,035,104,445	52,231,059	9,780,448	9,394,043	2009
8,434,888,560	1,286,345,000	2,100,304,000	3,766,965,990	1,208,244,945	57,607,059	7,615,448	7,806,118	2010
15,653,364,560	1,993,355,000	3,900,230,000	7,697,086,990	1,955,096,945	92,675,659	7,371,798	7,548,168	2011
14,791,351,935	29,294,850	3,206,238,000	8,814,295,990	2,617,149,945	109,460,459	7,367,298	7,545,393	2012
15,009,302,735	418,778,650	708,054,000	11,156,988,990	2,576,864,945	133,704,459	7,366,798	7,544,893	2013
18,745,779,935	1,028,134,650	1,349,613,100	13,622,280,990	2,630,013,945	100,825,559	7,366,798	7,544,893	2014
23,699,827,235	1,765,563,650	3,902,361,000	14,965,885,990	2,947,666,945	103,437,959	7,366,798	7,544,893	2015
27,647,733,235	2,008,448,650	4,002,321,000	16,954,855,990	4,565,726,945	101,468,959	7,366,798	7,544,893	2016
31,347,224,235	2,008,613,650	4,002,236,000	19,219,096,990	5,997,772,945	104,592,959	7,366,798	7,544,893	2017
36,248,257,235	4,003,253,650	4,652,736,000	21,051,136,990	6,420,612,945	105,605,959	7,366,798	7,544,893	2018
38,987,869,235	5,015,783,650	6,000,836,000	21,316,924,990	6,483,732,945	155,679,959	7,366,798	7,544,893	2019
40,802,430,135	5,719,228,650	6,751,746,000	21,581,964,990	6,579,672,945	154,905,859	7,366,798	7,544,893	2020
								2021
39,969,800,135	5,754,188,650	6,796,822,000	20,773,287,990	6,475,187,945	155,301,859	7,466,798	7,544,893	الربع الأول Q1
37,957,776,435	5,768,778,650	6,816,532,000	19,017,147,990	6,184,037,945	156,268,159	7,466,798	7,544,893	الربع الثاني Q2

## فئات العملة الورقية والمعدنية المصدرة Denominations of Coins & Notes Issued

Table No. (4) (Cont.)

Libyan Dinar

(4) ليبي دينار ليبي

			2 - Coins			2- العملة المعدنية				
إجمالي العملة المصدرة	المجموع	500 درهم	250 درهم	100 درهم	50 درهم	20 درهم	10 دراهم	5 دراهم	درهم واحد	نهاية
Total Currency Issued	Total	500 Dirhams	250 Dirhams	100 Dirhams	50 Dirhams	20 Dirhams	10 Dirhams	5 Dirhams	1 Dirham	End of
7,476,070,000	12,492,015	2,479,000	2,456,250	3,778,500	2,874,100	522,160	359,980	19,850	2,175	2009
8,457,370,000	22,481,440	8,236,500	5,158,000	4,819,600	3,360,800	523,360	360,580	20,300	2,300	2010
15,679,266,000	25,901,440	10,414,250	5,918,000	5,271,950	3,390,700	523,360	360,580	20,300	2,300	2011
14,824,893,050	33,541,115	14,810,500	8,508,125	5,746,150	3,569,700	523,360	360,580	20,375	2,325	2012
15,043,196,450	33,893,715	14,918,500	8,638,125	5,810,400	3,620,050	523,360	360,580	20,375	2,325	2013
18,795,216,450	49,436,515	18,785,500	20,197,125	5,877,850	3,669,100	523,440	360,670	20,475	2,355	2014
23,751,886,450	52,059,215	20,229,500	21,363,000	5,886,200	3,671,900	524,040	361,300	20,825	2,450	2015
27,701,776,450	54,043,215	21,538,500	21,917,750	5,968,300	3,709,200	524,400	361,600	20,975	2,490	2016
31,404,826,450	57,602,215	24,200,500	22,615,750	6,109,100	3,767,300	524,440	361,630	21,000	2,495	2017
36,306,586,450	58,329,215	24,782,500	22,740,750	6,125,000	3,771,400	524,440	361,630	21,000	2,495	2018
39,047,666,450	59,797,215	24,957,500	24,015,750	6,137,400	3,777,000	524,440	361,630	21,000	2,495	2019
40,862,326,450	59,896,315	24,984,500	24,080,750	6,142,800	3,778,600	524,450	361,690	21,025	2,500	2020
										2021
40,030,666,450	60,866,315	25,860,500	24,146,000	6,164,300	3,785,800	524,520	361,660	21,035	2,500	الربع الأول Q1
38,020,176,450	62,400,015	26,587,500	24,946,000	6,169,300	3,787,500	524,520	361,660	21,035	2,500	الربع الثاني Q2

#### أصول وخصوم مصرف ليبيا المركزي Assets & Liabilities of Central Bank of Libya

Table No. (5)
In Millions of LYD

جدول (5) بالمليون دينار ليبي

Asserts		End of			اية	نه		الأصـــول	
Assets	الربع الثاني Q2,2021	الربع الأول Q1,2021	الربع الرابع Q4,2020	الربع الثالث Q3,2020	الربع الثاني Q2,2020	الربع الأول Q1,2020	2019	الاصسون	
Banking Operations :	414,055.1	419,277.9	158,460.2	158,243.3	157,990.7	153,372.9	146,615.9	العمليات المصرفية:	
Foreign Treasury Bills, Securities & Balances in Convertible Currencies	265,211.1	273,415.4	52,190.9	59,237.6	64,819.4	67,195.8	67,250.2	سندات وأنونات خزانة أجنبية وأرصدة بعملات قابلة للتحويل	
Public Treasury Bills & Securities	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	سندات وأذونات الخزانة العامة	
Loans & Advances to Treasury	84,107.0	84,107.0	84,107.0	76,929.9	70,753.8	64,077.2	57,400.7	قروض وسلفيات الخزانة	
Loans & Advances to Pub. Enterprises	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	قروض وسلفيات المؤسسات العامة	
Loans & Advances to Comm. Banks	8,901.3	4,784.1	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	قروض وسلفيات المصارف التجارية	
Other Investments	49,063.0	50,258.2	17,219.4	17,334.5	17,350.5	17,381.6	17,371.7	إستثمارات أخرى	
Cash in Vault	2.9	4.7	1.3	2.2	2.9	4.2	0.8	نقدية في الصندوق	
Other Assets	6,769.9	6,708.5	4,941.6	4,739.1	5,064.1	4,714.2	4,592.5	أصول أخرى	
Currency Issued :	38,020.2	40,029.4	40,862.3	39,848.8	38,465.4	38,050.8	39,047.6	إصدار العملة:	
Bills Balances in Convertible Currencies	38,020.2	40,029.4	40,862.3	39,848.8	38,465.4	38,050.8	39,047.6	سبائك ذهبية وأذونات خزانة أجنبية وأرصدة بعملات قابلة للتحويل	
Total Assets	452,075.3	459,307.3	199,322.5	198,092.1	196,456.1	191,423.7	185,663.6	إجمالي الأصول	

#### أصول وخصوم مصرف ليبيا المركزي Assets & Liabilities of Central Bank of Libya

Table No. (5) (Cont.)
In Millions of LYD

تابع جدول (5) بالمليون دينار ليبي

		End	of			ية	نها	
Liabilities	الربع الثاني Q2,2021	الربع الأول Q1,2021	الربع الرابع Q4,2020	الربع الثالث Q3,2020	الربع الثاني Q2,2020	الربع الأول Q1,2020	2019	الخصــوم
Banking Operations :	414,055.1	419,277.9	158,460.2	158,243.3	157,990.7	153,372.9	146,615.9	العمليات المصرفية:
Capital	1,000.0	1,000.0	1,000.0	1,000.0	1,000.0	1,000.0	1,000.0	رأس المال
General Reserve	500.0	500.0	500.0	500.0	500.0	500.0	500.0	الإحتياطي العام
Reserve for Contingencies	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	إحتياطي الطوارئ
Treasury Accounts	25,332.8	30,276.4	12,117.1	13,106.9	16,215.3	20,748.8	16,657.3	حسابات الخزانة العامة
Accounts for Public Enterprises	86,155.4	86,144.3	28,960.4	29,754.0	30,277.3	27,672.7	26,408.5	حسابات المؤسسات العامة
Accounts for Commercial Banks	34,970.8	34,826.6	34,041.8	31,772.7	30,777.3	29,400.3	34,066.9	حسابات المصارف التجارية
Accounts for Specialized Banks	10,404.2	10,440.0	10,463.9	10,498.4	10,512.4	10,518.3	10,519.2	المصارف المتخصصة
Accounts for Foreign Banks	3,064.4	3,063.8	934.2	965.9	962.7	951.1	977.3	حسابات مصارف خارجية
Other Accounts	12,120.4	12,058.4	6,144.9	6,422.3	6,365.3	6,767.0	6,679.5	حسابات أخرى
Provisions, Reserves and other Liabilities	240,507.1	240,968.4	64,297.9	64,223.1	61,380.4	55,814.7	49,807.2	مخصصات وإحتياطيات وخصوم أخرى
Currency Issued :	38,020.2	40,029.4	40,862.3	39,848.8	38,465.4	38,050.8	39,047.7	إصدار العملة:
Currency Outside of C.B.L	38,017.3	40,024.7	40,861.0	39,846.6	38,462.5	38,046.6	39,046.9	عملة خارج مصرف ليبيا المركزي
Currency in Banking Operations Dpt.	2.9	4.7	1.3	2.2	2.9	4.2	0.8	عملة في قسم العمليات المصرفية
Total Liabilities	452,075.3	459,307.3	199,322.5	198,092.1	196,456.1	191,423.7	185,663.6	إجمالي الخصوم
Bills for Collection	230.1	5,360.2	68.0	86.5	87.9	88.2	87.2	مستندات برسم التحصيل
Letters of Credit & Guarantees	20,522.6	20,194.7	7,719.0	7,870.3	7,739.5	7,407.9	7,467.4	خطابات الضمانات والإعتمادات
Others	0.0	0.0	0.0	2,329.8	3,098.4	368.8	879.8	أخرى

#### أصول وخصوم مصرف ليبيا المركزي Assets & Liabilities of Central Bank of Libya

Table No. (6)

Banking Operations

In Millions of LYD

جدول (6)

Foreig	n Assets الأجنبية	الأصول			Domestic	Assets	الأصول المحلية			
					Credi	it Facilities	ت الإئتمانية الممنوحة	التسهيلا		
المحفظة الإستثمارية Portfolio Investment	مساهمات في مؤسسات دولية وأصول أجنبية أخرى Shares in International & Organizations other Foreign Assets	عملات أجنبية Foreign Currencies	أصول ثابتة وأصول أخرى Fixed & other Assets	أذونات وسندات الخزانة العامة Public Treasury Bills & Securities	آخرین Others	المصارف التجارية Comm. Banks	المؤسسات العامة Public Enterprises	الخزانة العامة Treasury	نقدية في الصندوق Cash in Vault	نهاية End of
2,594.5	4,262.4	113,131.4	7,763.6	0.0	30.5	51.9	969.0	0.0	1.2	2009
30,420.5	6,300.9	89,292.2	9,616.3	0.0	32.6	0.1	623.6	0.0	1.3	2010
24,430.8	6,234.1	92,712.8	10,209.8	0.0	32.1	0.0	407.9	2,023.6	0.2	2011
20,254.1	8,567.7	113,170.6	10,688.6	0.0	33.7	0.0	392.2	0.0	0.6	2012
18,252.4	11,119.4	107,442.3	11,096.8	0.0	29.8	0.0	259.6	0.0	0.7	2013
18,118.6	11,394.6	78,325.9	11,320.8	0.0	28.4	0.0	1,098.8	21,711.1	0.4	2014
17,306.1	11,468.8	57,922.8	11,425.1	0.0	30.0	0.0	985.8	40,882.7	1.0	2015
2,434.5	11,827.1	60,383.9	11,441.6	0.0	36.6	0.0	0.0	46,559.3	3.9	2016
2,349.3	10,604.8	63,466.7	11,396.9	0.0	35.0	0.0	0.0	57,849.4	1.8	2017
2,387.1	10,292.7	69,414.9	11,664.5	0.0	31.5	0.0	0.0	62,371.6	0.4	2018
2,387.6	10,153.4	64,862.7	11,779.8	0.0	30.9	0.0	0.0	57,400.7	0.8	2019
2,326.0	10,180.2	49,864.8	11,917.8	0.0	63.1	0.0	0.0	84,107.0	1.3	2020 2021
7,829.5	33,864.4	265,585.9	23,034.2	0.0	68.1	4,784.1	0.0	84,107.0	4.7	الربع الأول Q1
7,793.1	31,246.2	257,418.0	24,519.7	0.0	66.9	8,901.3	0.0	84,107.0	2.9	الربع الثاني Q2

Table No. (6) (cont)

#### **Banking Operations**

In Millions of LYD

تابع جدول (6)

العمليات المصرفية
بالمليون دينار ليبي

			Liabilities				الخصوم		Equity	ية	حقوق الملك	
		مخصصات ،			Deposits	الودانع						
حسابات مقابلة Contra Accounts	الإجمالي Grand Total	احتباطیات وخصوم آخری Provisions, & Reserves Other Liabilities	حسابات متنوعة Other Accounts	مصارف خارجية Banks Abroad	المصارف المتخصصة* Specialized Banks *Accounts	المصارف التجارية Comm.Banks Accounts	المؤسسات العامة Public Enterprises Accounts	الخزانة العامة Treasury Accounts	إحتياطي الطوارئ Reserves for contingencies	الإحتياطي العام Gener al Reserves	رأس (لمالCapit al	نهاية End of
9,112.0	128,804.5	19,316.2	499.0	118.1	2,753.4	38,352.6	41,143.5	25,212.6	0.0	909.1	500.0	2009
11,190.2	136,287.4	19,860.3	740.5	323.1	11,085.2	44,009.4	21,300.7	37,559.1	0.0	909.1	500.0	2010
9,986.9	136,051.3	22,603.5	1,299.9	202.7	9,771.3	53,272.6	15,081.6	32,410.6	0.0	909.1	500.0	2011
10,232.3	153,107.7	23,551.7	20,356.8	259.3	10,012.5	53,606.5	23,110.3	20,710.6	0.0	1,000.0	500.0	2012
10,733.3	148,201.0	26,262.2	19,592.8	266.4	1,686.0	64,748.3	23,766.8	10,378.5	0.0	500.0	1,000.0	2013
8,643.0	141,998.6	28,487.3	19,827.2	529.8	1,573.6	55,066.2	28,309.0	6,705.5	0.0	500.0	1,000.0	2014
7,773.2	140,022.2	30,135.5	20,591.7	757.9	10,497.8	41,986.4	29,130.6	5,422.4	0.0	500.0	1,000.0	2015
6,760.0	132,686.9	30,631.0	6,334.4	1,574.8	10,471.7	48,662.1	27,208.3	6,304.6	0.0	500.0	1,000.0	2016
6,639.1	145,703.9	30,417.5	5,521.3	913.4	10,532.0	62,186.4	27,464.0	7,169.3	0.0	500.0	1,000.0	2017
6,485.4	156,162.7	49,489.3	6,348.4	1,034.6	10,528.1	49,090.3	32,221.4	5,950.6	0.0	500.0	1,000.0	2018
8,434.4	146,615.9	49,807.1	6,679.5	977.3	10,519.2	34,066.9	26,408.5	16,657.3	0.0	500.0	1,000.0	2019
7,787.0	158,460.2	64,297.9	6,144.9	934.2	10,463.9	34,041.8	28,960.4	12,117.1	0.0	500.0	1,000.0	2020
												2021
25,554.9	419,277.9	240,968.4	12,258.4	3,063.8	10,440.0	34,826.6	86,144.3	30,276.4	0.0	500.0	1,000.0	الربع الأول Q1
20,752.7	414,055.1	240,507.1	12,120.4	3,064.4	10,404.2	34,970.8	86,155.4	25,332.8	0.0	500.0	1,000.0	الربع الثاني Q2

 $<sup>^{\</sup>ast}\:$  Includes Deposits of the Libyan Fund for Development & Investment  $\:$  .

<sup>\*</sup> تشمل ودائع الصندوق الليبي للإستثمار والتنمية

#### **Currency Issued**

In Millions of LYD

تابع جدول (6)

اصدار العملة

بالمليون دينار ليب

Liab	ilities خصـوم	d)			Asse	ts الأصول		
عملة لدى الجمهـ ور Currency with public	عملة لدى المصارف التجارية Currency with Comm. Banks	عملة لدى العمليات المصرفية Currency with Banking Operations	مجموع الأصول = مجموع الخصوم Total Assets = total Liabilities	اذونات وسندات خزانة أجنبية Foreign Treasury Bills Securities &	الذهب النقدي Monetary Gold	أرصدة بعملات قابلة للتحويل* Balances in Convertible Currencies*	أذونات وسندات الخزانة العامة Public Treasury & Bills Securities	نهایهٔ End of
6,962.9	512.0	1.2	7,476.1	198.5	57.8	7,219.8	0.0	2009
7,609.0	847.1	1.3	8,457.4	197.2	57.8	8,202.4	0.0	2010
14,840.1	864.6	0.2	15,704.9	68.5	46.9	15,589.5	0.0	2011
13,391.1	1,433.3	0.6	14,825.0	3,831.9	46.9	10,946.2	0.0	2012
13,419.9	1,622.6	0.6	15,043.2	3,517.1	46.9	11,479.2	0.0	2013
17,174.9	1,619.9	0.4	18,795.2	8,061.1	46.9	10,687.2	0.0	2014
23,007.3	743.6	1.0	23,751.9	6,194.7	46.9	17,510.3	0.0	2015
27,103.2	594.7	3.9	27,701.8	5,175.0	46.9	22,479.9	0.0	2016
30,865.2	537.8	1.8	31,404.8	8,042.8	46.9	23,315.1	0.0	2017
34,732.6	1,573.6	0.4	36,306.6	17,330.1	46.9	18,929.6	0.0	2018
36,691.8	2,355.1	0.8	39,047.7	17,212.2	46.9	21,788.6	0.0	2019
39,732.0	1,129.0	1.3	40,862.3	17,570.2	46.9	23,245.2	0.0	2020
								2021
36,492.0	3,532.7	4.7	40,029.4	17,267.7	46.9	22,714.8	0.0	الربع الأول Q1
34,374.7	3,642.6	2.9	38,020.2	16,109.3	46.9	21,864.0	0.0	الربع الثاني Q2

<sup>\*</sup> Includes balances with banks abroad ( time deposits ) .

<sup>\*</sup> تشمل أرصدة مع مصارف خارجية (ودائع لأجل).

#### أصول وخصوم المصارف التجارية Assets & Liabilities of Commercial Banks

جدول (7) In Millions of LYD213w

		Assets				الأصول			
أذونات وسندات	أرصدة مع	الأصول	ىقد	D	eposits الودائع الزمنية	طلب	الودانع الودانع تحت ال	نقدية في الصندوق	نهاية
خزانة	مصارف خارجية	السائلة **	أجنبي		Time Deposits	Dema	and Deposits	الصندوق	
Treasury Bills &	Balances with Banks	Liquid	Foreign	لدى المصارف	لدى مصرف ليبيا المركزي *	لدى المصارف	لدى مصرف ليبيا المركزي	Cash in Vault	End of
Securities	Abroad	Assets **	Currency	With Banks	With Central Bank of Libya *	With Banks	With Central Bank of Libya	Cash in Vauit	
			(6)	(5)	(4)	(3)	(2)	(1)	
0.0	4,109.8	39,454.3	82.7	100.0	25,619.3	191.8	12,948.5	512.0	2009
0.0	3,544.4	44,987.3	35.5	0.0	30,686.0	167.2	13,251.5	847.1	2010
0.0	4,236.5	47,513.2	248.5	90.0	27,339.7	241.7	18,728.7	864.6	2011
0.0	3,517.3	54,816.2	112.7	0.0	35,737.8	329.0	17,203.4	1,433.3	2012
0.0	4,045.1	65,761.8	89.7	30.0	44,307.3	347.6	19,364.6	1,622.6	2013
0.0	5,443.4	58,443.4	22.9	0.0	37,074.6	408.2	19,317.8	1,619.9	2014
1,000.0	6,699.5	47,593.3	9.2	0.0	24,259.7	1,717.6	20,863.2	743.6	2015
1,000.0	6,749.4	56,163.5	11.7	0.0	23,187.1	1,742.4	30,627.6	594.7	2016
500.0	3,698.4	81,111.4	9.4	0.0	26,415.7	1,012.5	53,136.0	537.8	2017
500.0	7,216.9	79,714.4	8.4	0.0	24,716.9	1,030.0	52,385.4	1,573.6	2018
700.0	6,198.9	73,593.3	12.3	0.0	15,846.8	1,750.0	53,629.1	2,355.1	2019
3,000.0	3,210.9	87,772.5	17.9	17.4	17,118.2	1,245.1	68,245.0	1,128.9	2020
									2021
3,000.0	13,421.3	88,912.3	75.0	100.2	10,634.8	1,361.8	73,208.3	3,532.7	الربع الأول Q1
3,000.0	11,005.3	88,941.3	83.0	0.0	13,761.4	1,335.4	70,118.5	3,642.6	الربع الثاني Q2

<sup>\*</sup> Represent CDs since 2008.

<sup>\*\*</sup> Liquid Assets ( 1+2+3+4+5+6 ) .

<sup>\*</sup> تمثل شهادات الإيداع منذ العام 2008 .

<sup>\*\*</sup> تتكون الأصول السائلة من ( 1+2+2+4+3) .

#### أصول وخصوم المصارف التجارية Assets & Liabilities of Commercial Banks

Table No. (7) (Cont.)
In Millions of LYD

	Ass	sets				الأصول		
	إجمالي الأصول =			Cı	edit		الإنتمان	
حسابات مقابلة	ببعدي ، هسون – إجمالي الخصوم	أصول أخرى	أصول ثابتة	إجمالي الإئتمان	تسهيلات أخرى	كمبيالات تجارية مخصومة ومتداولة	سلفيات وسحب على المكشوف *	نهاية
Contra Accounts	Total Assets = Liabilities	Other Assets	Fixed Assets	Total Credit	Other Loans	Discounted and Negotiated Bills	Loans & Overdrafts *	End of
37,495.6	58,767.8	2,493.2	897.8	11,812.7	87.6	206.7	11,518.4	2009
62,367.0	65,352.4	2,757.7	1,018.4	13,044.6	298.9	260.4	12,485.3	2010
65,920.3	70,938.1	5,367.8	1,034.0	12,786.6	155.4	255.6	12,375.6	2011
70,747.7	84,420.4	9,149.0	1,038.4	15,899.5	287.6	246.5	15,365.4	2012
71,550.9	98,375.5	9,214.7	1,121.6	18,232.3	184.0	250.0	17,798.3	2013
51,845.0	95,204.2	10,145.9	1,211.6	19,959.9	708.3	244.5	19,007.1	2014
48,299.2	90,233.4	13,362.4	1,365.4	20,212.9	976.9	249.1	18,986.9	2015
46,800.0	103,455.1	19,362.8	1,409.1	18,770.3	861.4	235.1	17,673.8	2016
46,534.9	116,477.0	12,257.4	1,463.2	17,446.7	737.5	206.0	16,503.2	2017
48,160.2	117,062.4	11,574.5	1,608.3	16,448.3	635.7	161.4	15,651.2	2018
34,091.2	112,625.3	13,433.6	1,786.7	16,912.7	610.2	153.2	16,149.4	2019
28,611.1	126,107.9	13,140.8	1,986.8	16,996.9	589.9	120.3	16,286.7	2020
								2021
49,394.8	142,629.4	17,638.2	2,038.2	17,619.4	588.1	109.8	16,921.5	الربع الأول Q1
49,073.9	141,784.8	18,980.6	2,082.6	17,775.0	556.0	109.8	17,109.2	الربع الثاني Q2

<sup>\*</sup> Includes Commercial & Housing Loans.

#### أصول وخصوم المصارف التجارية Assets & Liabilities of Commercial Banks

Table No. (7) (Cont.)
In Millions of LYD

(7) المليون دينار ليبي

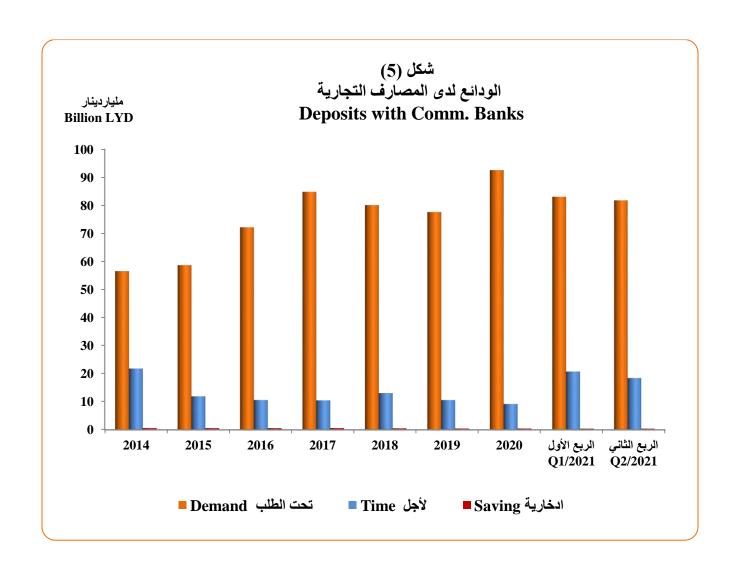
		Liabilitie	s			صوم	الذ				
		,	س من المصارف Borrowing froi			~	الودائـ posits		Equity	حقوق الملكية	
حسابات مقابلة	خصوم أخرى	مصارف خارجية	مصارف في ليبيا ليبيا	مصرف ليبيا المركزي	إجمالي الودائع	إدخارية	لأجل **	تحت الطلب *	الإحتياطيات	رأس المال	نهاية
Contra Accounts	Other Liabilities	Banks Abroad	Banks in Libya	Central Bank of Libya	Total Deposits	Saving	Time **	Demand *	Reserves	Capital	End of
37,495.6	6,198.3	135.6	52.4	51.9	48,672.6	715.0	12,100.1	35,857.5	1,034.1	2,623.0	2009
62,367.0	5,392.2	81.8	47.6	0.0	55,313.0	743.1	12,231.8	42,338.1	1,166.6	3,351.2	2010
65,920.3	7,755.0	290.8	47.0	0.0	58,480.1	683.9	11,419.8	46,376.4	1,012.3	3,352.9	2011
70,747.7	11,235.6	139.6	45.7	0.0	68,346.2	705.3	12,912.1	54,728.8	1,158.1	3,495.2	2012
71,550.9	9,950.5	74.9	43.7	0.0	83,562.7	662.9	21,064.9	61,834.9	1,193.5	3,550.2	2013
51,845.0	10,932.9	432.0	42.4	0.0	78,910.5	599.8	21,669.3	56,641.3	1,319.6	3,566.8	2014
48,299.2	12,892.1	955.6	41.1	0.0	71,257.1	574.5	11,956.7	58,725.9	1,478.0	3,609.5	2015
46,800.0	14,211.4	429.9	39.8	0.0	83,407.6	570.2	10,644.7	72,192.7	1,575.0	3,791.4	2016
46,534.9	14,569.4	368.5	39.1	0.0	95,938.5	591.7	10,519.2	84,827.6	1,755.1	3,806.4	2017
48,160.2	16,391.1	503.4	37.8	0.0	93,657.5	503.4	13,115.5	80,038.6	2,568.2	3,904.4	2018
34,091.2	16,545.6	113.1	35.9	0.0	88,954.0	452.3	10,582.2	77,919.6	2,693.7	4,283.1	2019
28,611.1	16,811.8	220.4	35.2	0.0	102,194.2	437.6	9,225.9	92,530.6	2,550.5	4,295.9	2020
											2021
49,394.8	25,570.5	1,071.4	34.6	4,784.1	104,296.2	399.4	20,823.0	83,073.9	2,334.6	4,538.0	الربع الأول Q1
49,642.3	24,642.3	472.5	30.0	8901,3	100,673.5	393.1	18,507.4	81,773.0	2,527.1	4,538.0	الربع الثاني Q2

<sup>\*</sup> Includes Payment Orders since 2001.

<sup>\*\*</sup> Includes margins for L/C & L/ Guarantees .

<sup>\*</sup> تشمل أو امر الدفع إعتباراً من سنة 2001.

<sup>\*\*</sup> يشمل التأمين النقدي مقابل خطابات الإعتماد وخطابات الضمان.



## تصنيف الودائع لدى المصارف التجارية Classification of Commercial Banks' Deposits

جدول (8) In Millions of LYD

الإجمالي		ودانع القطاع الخاص Private Sector Depos	its	ودائع القطاع العام	ودانع حكومية *	نهاية
Total	الإجمالي Total	ودائع الشركات والمؤسسات Deposits of enterprises & companies	ودانع الأفراد Deposits of persons	Public Sector Deposits	Government Deposits *	End of
48,672.6	20,848.0	5,757.9	15,090.1	17,627.5	10,197.1	2009
55,313.0	23,838.6	11,313.0	12,525.6	19,558.9	11,915.5	2010
58,480.1	28,601.4	12,642.9	15,958.5	18,746.3	11,132.4	2011
68,346.2	32,876.4	11,850.3	21,026.1	21,486.5	13,983.3	2012
83,562.7	30,924.0	11,354.5	19,569.5	28,353.3	24,285.4	2013
78,910.4	32,570.5	12,771.5	19,799.0	24,352.9	21,987.0	2014
71,257.1	36,117.4	15,640.2	20,477.2	25,339.1	9,800.6	2015
83,407.6	44,209.9	16,604.4	27,605.5	30,097.0	9,100.7	2016
95,938.5	55,227.7	18,932.3	36,295.4	31,476.0	9,234.8	2017
93,657.5	53,909.7	20,192.2	33,717.5	29,699.3	10,048.5	2018
88,954.1	46,611.0	19,208.4	27,402.6	30,648.5	11,694.6	2019
102,194.2	60,573.5	21,665.0	38,908.5	29,527.2	12,093.5	2020
104,296.2	62,793.4	28,295.6	34,497.8	28,121.4	13,381.5	2021 الربع الأول Q1
100,673.5	59,248.5	26,188.7	33,059.8	28,622.3	12,802.7	الربع الثاني Q2

<sup>\*</sup> Consists deposits of : Ministries , government organizations and Institutions, Social Security Fund , Development fund & the Libyan fund for Development and investment .

<sup>\*</sup> تتكون من ودائع الوزارات والهيئات والمؤسسات الحكومية ، ودائع صندوق الضمان الإجتماعي ، ودائع صندوق الليبي للتنمية والإستثمار

### الأصول والخصوم الأجنبية للمصارف التجارية Foreign Assets & Liabilities of Commercial Banks

جدول (9) In Millions of LYD

Li	abilities	ــوم	الخص		Assets			الأصول		
الإجمالي	أخرى	خصوم أجنبية مع المصارف الخارجية	تسهيلات المصارف الخارجية	الإجمالي	أخرى	الكمبيالات التي تدفع بالعملة الأجنبية وسلفيات المصارف الخارجية	ودائع لدى مصارف خارجية	ودانع تحت الطلب بالعملة الأجنبية لدى مصرف ليبيا المركزي	نقود أجنبية	نهاية
Total	Others	Foreign Liabilities with Banks Abroad	Credit of Banks Abroad	Total	Others	Bills in Foreign Currency & Advances at Banks Abroad	Deposits with Banks Abroad	Foreign Currency Deposits with Central Bank of Libya	Foreign Currency	End of
143.3	0.0	7.6	135.6	4,231.7	20.9	0.0	4,109.8	18.3	82.7	2009
119.4	34.0	3.7	81.8	3,580.4	0.5	0.0	3,544.4	0.0	35.5	2010
333.1	36.4	5.9	290.8	4,485.5	0.4	0.0	4,236.5	0.0	248.5	2011
189.6	46.0	3.9	139.6	3,630.4	0.5	0.0	3,517.3	0.0	112.7	2012
157.6	81.0	1.7	74.9	4,135.1	0.4	0.0	4,045.1	0.0	89.7	2013
493.9	60.4	1.5	432.0	5,466.7	0.4	0.0	5,443.4	0.0	22.9	2014
1,012.3	52.9	3.8	955.6	6,709.2	0.4	0.0	6,699.5	0.0	9.2	2015
487.4	51.5	6.1	429.9	6,761.5	0.4	0.0	6,749.4	0.0	11.7	2016
426.5	53.2	4.8	368.5	3,708.2	0.4	0.0	3,698.4	0.0	9.4	2017
535.9	30.9	1.6	503.4	7,225.8	0.4	0.0	7,217.0	0.0	8.4	2018
152.4	36.9	2.4	113.1	6,211.3	0.4	0.0	6,198.9	0.0	12.3	2019
262.0	25.3	16.3	220.4	3,228.8	0.0	0.0	3,210.9	0.0	17.9	2020
										2021
1,122.4	30.9	20.0	1,071.4	13,496.3	0.0	0.0	13,421.3	0.0	75.0	الربع الأول Q1
572.1	30.1	69.5	472.5	11,088.7	0.0	0.0	11,005.4	0.0	83.3	$\mathbf{Q}$ الربع الثاني

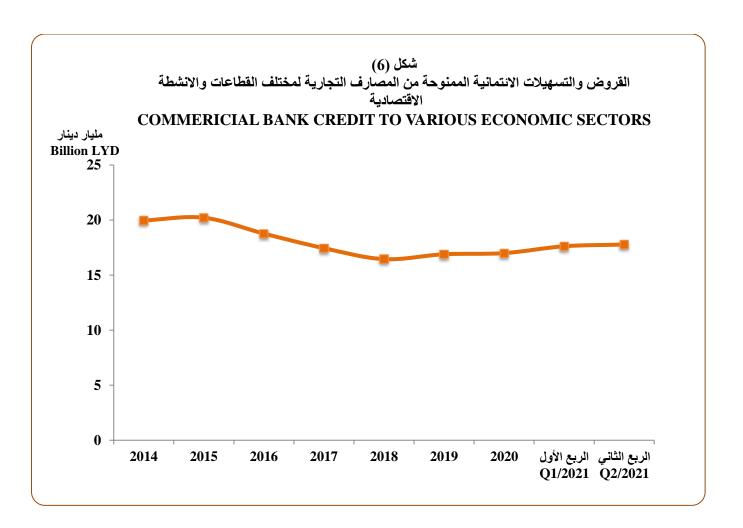
## التسهيلات الإئتمانية الممنوحة من المصارف التجارية لمختلف الأنشطة الإقتصادية Commercial Bank Credit to Various Economic Activities

Table No. (10) جدول (10) In Millions of LYD بالمليون دينار ليبي

الإجمالي	سلف إجتماعية *	قروض عقارية	قروض للأنشطة الإقتصادية إنتاجية وخدمية	نهاية
Total	Social Loans*	Housing Loans	Loans to Economic & Services Activities	End of
11,812.7	3,192.1	1,278.8	7,341.8	2009
13,044.6	3,770.6	1,187.2	8,086.8	2010
12,786.5	3,337.1	1,154.7	8,294.7	2011
15,899.5	4,973.5	1,147.9	9,778.1	2012
18,232.3	6,726.0	1,205.0	10,301.3	2013
19,960.0	7,158.9	1,201.7	11,599.4	2014
20,212.8	6,608.6	1,335.1	12,269.1	2015
18,770.3	5,901.1	1.365.0	11,504.2	2016
17,446.6	4,912.5	1.607.8	10,926.3	2017
16,448.3	3,988.6	1,650.2	10,809.5	2018
16,912.7	3,125.5	1,900.0	11,887.2	2019
16,996.9	3,036.5	2,029.2	11,931.2	2020
17,619.4	4,062.3	2,029.2	11,527.9	2021 الربع الأول Q1
17,775.0	4,115.9	2,156.4	11,502.7	الربع الثاني Q2

<sup>\*</sup>Includes Islamic Murabaha Loans (Retail) as of 2013.

\*تشمل قروض المرابحة الاسلامية للافراد ابتداء من العام 2013.



### مقاصة الصكوك Cheque Clearance

جدول (11) Table No. (11)

Total 4	- ''		المقاصة الألكترونية Electronic Clearance		Sebha سبِـها		Benghazi بنغازي		طرابئس Tripoli	
القيمة بالمليون دينار	العدد بآلاف	القيمة بالمليون دينار	العدد بآلاف	القيمة بالمليون دينار	العدد بآلاف	القيمة بالمليون دينار	العدد بآلاف	القيمة بالمليون دينار	العدد بآلاف	خلال During
Value (Million LYD)	Number (000's)	Value (Million LYD)	Number (000's)	Value (Million LYD)	Number (000's)	Value (Million LYD)	Number (000's)	Value (Million LYD)	Number (000's)	
21,302.7	1,632	-	-	461.3	75	3,614.9	317	17,226.5	1,240	2004
26,865.5	1,888	-	-	616.2	85	4,124.5	371	22,124.8	1,432	2005
38,995.1	2,384	-	-	739.4	88	5,308.5	414	32,947.2	1,882	2006
43,902.3	2,298	-	-	747.3	89	6,518.9	459	36,636.1	1,750	2007
45,084.9	1,963	-	-	902.2	113	7,329.4	446	36,853.3	1,404	2008
41,493.6	1,762	-	-	703.7	72	7,703.8	430	33,086.1	1,260	2009
26,709.0	1,429	-	-	492.5	58	7,241.8	364	18,974.7	1,007	2010
16,509.4	853	-	-	823.1	67	7,322.5	274	8,363.8	512	2011
39,069.3	1,808	-	-	1,312.8	91	13,074.6	484	24,681.9	1,233	2012
69,380.3	2,817	27,270.6	1,000	1,516.9	87	15,036.0	413	25,556.8	1,317	2013
64,257.0	3,462	26,560.3	1,401	1,838.2	108	غ . م	غ . م	35,858.5	1,953	2014
40,876.3	2,068	20,840.1	732	غ . م	غ.م	غ . م	غ.م	20,036.2	1,336	2015

Note: Electronic clearance data has been included since 2013.

ملاحظة: بيانات المقاصة الإلكترونية إعتباراً من العام 2013.

#### الإحتياطي النقدي الإلزامي للمصارف التجارية Required Reserves for Commercial Banks

Table No. (12)جدول (12)In Millions of LYDبالمليون دينار ليبي

	ودائع لدى مصرف		مطلوب *	الإحتياطي الالزامي اا			الودائع			
الفائض عن الإحتياطي	ليبياً المركزي **		Requir	red Reserves *			Deposits			
النقدي	Deposits with	الإجمالي	أوامر الدفع والتامين النقدي	على الودانع لأجل وإدخار	على الودانع تحت الطلب	الإجمالي	أوامر الدفع والتامين النقدي	لأجل وإدخار	تحت الطلب	نهاية
Excess Reserves	Central Bank of Libya **	Total	On Payment Orders and Margins for L/C; L	On Time & Saving Deposits	On Demand Deposits	Total	Payment Orders and Margins for L/C; L	Time & Saving	Demand	End of
(1-2)	(2)	(1)								
28,833.4	38,567.8	9,734.5	1,707.0	1,123.6	6,903.9	48,672.6	8,535.0	5,617.8	34,519.8	2009
32,874.9	43,937.5	11,062.6	1,630.0	1,210.5	8,222.2	55,313.0	8,149.8	6,052.4	41,110.8	2010
34,372.3	46,068.3	11,696.0	1,900.9	917.4	8,877.7	58,480.1	9,504.6	4,586.8	44,388.7	2011
39,272.1	52,941.3	13,669.2	1,739.7	1,358.8	10,570.7	68,346.2	8,698.5	6,794.1	52,853.6	2012
46,959.4	63,671.9	16,712.5	1,731.2	3,023.8	11,957.5	83,562.7	8,656.1	15,118.9	59,787.7	2013
40,610.3	56,392.4	15,782.1	2,206.7	2,837.7	10,737.7	78,910.4	11,033.4	14,188.4	53,688.6	2014
30,871.5	45,122.9	14,251.4	2,653.4	558.5	11,039.5	71,257.1	13,267.0	2,792.6	55,197.6	2015
37,133.2	53,814.7	16,681.5	2,722.0	455.0	13,504.5	83,407.6	13,610.0	2,275.2	67,522.5	2016
60,364.0	79,551.7	19,187.7	2,916.3	453.0	15,818.4	95,938.5	14,581.5	2,265.2	79,091.8	2017
58,370.8	77,102.3	18,731.5	3,356.6	417.0	14,957.9	93,657.5	16,783.0	2,085.2	74,789.3	2018
51,685.1	69,475.9	17,790.8	1,685.5	521.4	15,583.9	88,954.1	8,427.7	2,606.9	77,919.6	2019
64,924.3	85,363.2	20,438.9	2,577.1	580.0	17281.8	102,194.1	12,885.5	2,899.8	86,408.8	2020
										2021
62,983.9	83,843.1	20,859.2	4,824.7	537.3	15,497.2	104,296.2	24,123.7	2,686.4	77,486.1	الربع الأول Q1
63,745.2	83,879.9	20,134.7	4,337.4	531.5	15,265.9	100,673.5	21,686.8	2,657.3	76,329.4	الربع الثاني Q2

<sup>\*</sup> Required reserves have been unified to 20% on all deposits since June 2008.

<sup>\*\*</sup> The deposits Includes CDs since May 2008.

<sup>\*</sup> تمّ توحيد الإحتياطي الالزامي ليصبح بنسبة 20% على جميع الودائع إعتباراً من شهر يونيو 2008.

<sup>\*\*</sup> الودائع تشمل شهادات إيداع المصارف التجارية منذ مايو 2008.

#### أصول وخصوم المصرف الليبي الخارجي Assets & Liabilities of the Libyan Foreign Bank

جدول (13) جدول (13) بالمليون دينار ليبي

		Assets				الأصول		
h 5u h .	1	Non Current Assets	ول غير المتداولة	الأصر	Current A	ssets	الأصول المتداولة	
إجمالي الأصول	الأصول الثابتة	الأصول الأخرى غير المتداولة	مساهمات	إستثمارات وقروض متوسطة الأجل	تسهيلات قصيرة الأجل	ودائع لأجل لدى المصارف *	النقدية في الخزينة ولدى المصارف	نهاية
Total of assets	Fixed assets	Other non current assets	Participations	Investments & loans	Short-term facilities	Time deposit with banks *	Cash and balances with banks	End of
16,313.9	14.5	12.3	1,781.3	2,931.0	24.3	11,285.5	265.0	2009
19,884.6	15.1	20.1	2,269.3	3,006.7	22.8	14,142.5	408.1	2010
20,435.6	14.2	84.7	2,466.3	2,963.4	22.2	10,124.1	4,760.7	2011
25,147.8	13.6	19.1	2,523.5	2,550.2	30.5	16,493.3	3,517.6	2012
32,638.3	14.3	62.5	2,559.7	3,237.7	1,088.1	22,003.7	3,672.3	2013
30,867.5	15.0	91.7	2,727.7	4,126.4	1,108.0	19,189.5	3,608.9	2014
26,277.4	15.2	245.0	2,708.7	3,546.3	744.0	16,343.0	2,675.0	2015
27,957.4	15.1	367.1	2,895.1	3,640.0	944.8	17,508.6	2,586.7	2016
27,370.5	13.8	309.1	2,873.1	3,610.6	967.6	15,858.0	3,738.3	2017
25,922.2	13.8	314.1	2,939.0	3,246.4	1,145.8	13,419.8	4,843.3	2018
24,735.6	14.2	563.5	2,840.9	2,126.8	732.9	12,839.7	5,617.6	2019
23,812.4	13.9	379.5	2,947.3	1,910.3	1,020.0	11,145.6	6,395.8	2020
								2021
74,060.2	45.0	845.6	9,914.3	6,048.0	3,027.2	37,564.4	16,615.8	الربع الأول Q1
75,479.4	44.2	868.4	9,465.0	5,983.3	680.9	39,259.3	19,178.3	الربع الثاني Q2

Source: Libyan Foreign Bank.

المصدر: المصرف الليبي الخارجي.

<sup>\*</sup> Includes deposits of the Libyan fund for Development and investment ( December 2013- November 2015 )

<sup>\*</sup>تشمل ودائع الصندوق الليبي للتنمية والإستثمار ( ديسمبر 2013 – نوفمبر 2015 ) .

#### أصول وخصوم المصرف الليبي الخارجي Assets & Liabilities of the Libyan Foreign Bank

 Table No. (13) (cont.)
 تابع جدول (13)

 In Millions of LYD
 بالمليون دينار ليبي

	Liabilities		وم	الذص		
			Current Liab	داولة oilities	الخصوم المت	نهاية
إجمالي الخصوم	رأس المال والإحتياطيات	الخصوم غير المتداولة	الخصوم الأخرى المتداولة	الودائع الزمنية *	الودائع تحت الطلب	
Total of Liabilities	Capital & Reserves	Non-Current Liabilities	Other Current Liabilities	Time Deposits *	Demand Deposits	End of
16,313.9	3,355.7	227.7	126.1	7,161.4	5,443.0	2009
19,884.6	4,730.5	313.6	78.9	8,490.3	6,271.3	2010
20,435.6	4,856.1	755.8	60.5	7,031.9	7,731.3	2011
25,147.8	5,128.2	325.1	77.3	11,811.9	7,805.3	2012
32,638.3	5,424.6	206.4	97.2	20,173.0	6,737.1	2013
30,867.5	5,993.2	352.1	127.3	16,370.8	8,024.0	2014
26,277.4	6,438.4	275.6	46.2	10,564.7	8,952.4	2015
27,957.5	7,008.3	324.4	94.2	13,094.8	7,435.8	2016
27,370.5	6,803.5	402.8	63.7	12,354.6	7,745.9	2017
25,922.2	7,004.7	578.1	15.2	9,551.9	8,772.3	2018
24,735.6	5,987.2	510.1	30.0	8,618.6	9,589.7	2019
23,812.4	5,843.9	639.8	31.8	5,868.8	11,428.1	2020
						2021
74,060.2	19,761.5	1,636.2	104.9	23,126.1	29,431.5	الربع الأول Q1
75,479.4	19,394.2	1,730.5	103.2	18,752.0	35,499.5	الربع الثاني Q2

Source: Libyan Foreign Bank.

المصدر: المصرف الليبي الخارجي.

<sup>\*</sup> Includes deposits of the Libyan fund for Development and investment ( December 2013- November 2015 ) . . . ( 2015 نقشمل ودائع الصندوق الليبي للتنمية والإستثمار ( ديسمبر 2013 – نوفمبر 2015 ) . . . ( عليه المنافع المنافع

#### أصول وخصوم المصرف الزراعي Assets & Liabilities of Agricultural Bank

 Table No. (14)
 جدول (14)

 In Millions of LYD
 بالمليون دينار ليبي

			الخصوم		Assets		الأصول		
إجمالي الأصول = إجمالي الخصوم	خصوم أخرى	الودائع تحت الطلب	رأس المال والإحتياطيات	أصول أ <b>خ</b> رى	القروض	مساهمات وإستثمارات	ودانع لدى المصارف بما فيها مصرف ليبيا المركزي	نقدية	نهاية
Total Assets = liabilities	Other Liabilities	Demand Deposits	Capital & Reserves	Other Assets	Loans	Shares and Investments	Deposits with local Banks incl. CBL	Cash	End of
682.0	202.2	26.8	453.0	163.8	370.5	1.9	145.0	0.8	2004
1,381.8	895.0	32.8	454.0	325.3	717.0	1.9	306.5	31.1	2005
1,484.0	993.7	30.4	459.9	43.6	1,175.0	1.9	207.0	56.5	2006
1,675.9	1,150.0	70.4	455.5	30.3	1,370.0	35.2	177.0	63.4	2007
1,632.6	1,136.4	39.2	457.0	57.7	1,475.0	35.4	63.8	0.7	2008
1,603.5	1,116.2	28.3	459.0	45.8	1,458.2	35.4	63.4	0.7	2009
1,813.7	1,324.0	29.4	460.3	298.8	1,442.3	35.0	7.0	30.6	2010

#### أرصدة قروض المصرف الزراعي حسب آجال الإستحقاق Agricultural Bank Balances by Maturity

Table No. (15)جدول (15)In Millions of LYDبالمليون دينار ليبي

In Millions of LYD				بالمليون دينار ليبي
الإجمالي	طويلة الأجل	متوسطة الأجل	قصيرة الأجل	نهاية
Total	Long Term	Medium Term	Short Term	End of
73.5	33.4	18.7	21.4	1990
74.5	34.6	17.4	22.5	1991
70.7	34.4	15.4	20.9	1992
68.5	31.8	11.8	24.9	1993
66.9	30.1	10.9	25.9	1994
67.3	28.8	10.5	28.0	1995
75.0	29.1	16.3	29.6	1996
80.5	28.1	20.0	32.4	1997
85.7	27.5	22.8	35.4	1998
95.5	27.5	28.5	39.5	1999
113.0	27.0	36.0	50.0	2000
131.2	31.5	44.5	55.2	2001
232.7	82.9	92.4	57.4	2002
298.0	130.5	115.6	51.9	2003
370.4	155.2	148.0	67.2	2004
717.0	360.4	296.5	60.1	2005
1,175.0	685.4	425.1	64.5	2006
1,400.1	840.9	495.5	63.7	2007
1,475.1	829.1	564.2	81.8	2008
1,467.4	829.0	549.2	89.2	2009
1,457.9	829.6	555.0	73.3	2010
1,571.2	829.6	631.0	110.6	2011

Source : Agriculture Bank .

المصدر: المصرف الزراعي.

#### أصول وخصوم مصرف التنمية Assets & Liabilities of Development Bank

جدول (16) In Millions of LYD

				Asset	s				الأصول		
الإجمالي الكلي	الحسابات					إستثمارات طويلة ا Ferm Investment	Current As	ssets	اولة	الأصول المتد	نهاية
للأصول	المقابلة	إجمالي الأصول	الأصول الأخرى	الأصول الثابتة	القروض	المساهمات والإستثمارات	فوائد وإيجارات مستحقة	المدينون	ودائع	النقدية بالصندوق ولدى المصارف	
Grand Total Assets	Contra Accounts	Total Assets	Other assets	Fixed assets	Loans	Participations and Investments	Interest & rent payable	Debitors	Deposits	Cash in valut & in banks	End of
396.8	117.0	279.8	4.2	6.6	127.9	28.4	1.9	14.4	87.8	8.6	2000
701.6	168.2	533.4	4.7	7.2	212.0	29.1	2.4	8.8	177.3	91.9	2001
782.6	193.4	589.2	4.3	8.2	339.6	35.7	2.9	10.9	165.7	21.9	2002
1,406.2	544.2	862.0	4.7	7.0	429.0	40.3	3.2	11.9	290.6	75.3	2003
1,829.8	789.1	1,040.7	4.4	7.3	498.0	38.0	2.8	54.2	399.1	36.9	2004
2,457.8	812.0	1,645.8	6.0	7.4	502.7	40.8	3.0	235.4	627.6	222.9	2005
2,724.4	1,029.3	1,695.1	4.2	8.7	872.3	30.8	3.6	73.1	601.8	100.6	2006
3,274.0	1,422.8	1,851.2	2.0	10.5	812.4	15.7	1.4	198.8	685.3	125.1	2007
3,240.5	1,245.7	1,994.8	1.0	12.7	949.6	4.7	1.6	244.2	748.6	32.4	2008
3,133.1	1,245.7	1,887.4	7.0	12.9	1,012.0	20.1	0.6	456.8	370.5	7.5	2009
1,904.4	-	1,904.4	21.9	13.5	1,029.0	201.9	6.0	197.7	392.8	41.6	2010
2,202.7	-	2,202.7	22.9	12.3	1,112.4	192.1	19.4	208.1	401.0	234.5	2011
2,364.8	-	2,364.8	13.3	11.1	1,260.4	192.1	99.6	114.4	538.6	135.3	2012
4,079.7	1,683.5	2,396.2	2.7	12.1	1,338.4	202.4	149.9	91.1	554.4	45.2	2013
3,845.9	1,496.3	2,349.6	0.7	11.4	1,348.0	210.3	123.8	97.1	528.6	29.7	2014
3,920.9	1,589.7	2,331.2	4.1	10.5	1,337.2	210.3	132.4	102.8	510.6	23.3	2015
3,639.9	1,442.6	2,197.3	5.3	10.0	1,313.4	102.6	127.5	102.3	510.7	25.5	2016

Source : Development Bank.

#### أصول وخصوم مصرف التنمية Assets & Liabilities of Development Bank

 Table No. (16) (cont.)

 In Millions of LYD

				Liabi	ilities					مسوم	الخو		
teti ti azvi	الحسابات	إجمالي	یات	أس المال والإحتياط	را	صوم أخرى	مخصصات وخ	رد رأسمالية	قروض وموا		خصوم متداولة		نهاية
الإجمالي الكلي للخصوم	المقابلة	إجما <i>ي</i> الخصوم	Capi	tal and Reserv	ves		ns & other pilities	Loans & resou			rrent Liabilit	ies	
			إحتياطيات غير مخصصة	الإحتياطيات	رأس المال	الخصوم الأخرى	المخصصات	موارد رأسمالية	قروض	خصوم متداولة أخرى	الدائنون	ودائع وأماثات	
Grand Total Liabilities	Contra Accounts	Total Liabilities	Unspecified Reserves	Reserves	Capital	Other liabilities	Provisions	Capital resources	Loans	Other Current liabilities	Creditors	Deposits	End of
396.8	117.0	279.8	11.5	18.8	69.6	12.2	17.3	60.1	13.8	3.7	6.4	66.4	2000
701.6	168.2	533.4	12.2	19.5	69.6	32.8	18.7	56.6	260.0	2.9	6.6	54.5	2001
782.6	193.4	589.2	15.3	22.7	69.6	61.4	23.6	27.3	302.8	11.9	7.3	47.3	2002
1,406.2	544.2	862.0	17.2	20.9	628.8	62.1	10.6	27.4	31.9	11.6	5.7	45.8	2003
1,829.8	789.1	1,040.7	16.7	24.0	628.8	145.0	6.5	112.3	31.9	16.9	11.1	47.5	2004
2,457.8	812.0	1,645.8	25.3	22.7	628.8	219.5	18.2	112.3	-	16.7	5.3	597.0	2005
2,724.4	1,029.3	1,695.1	24.8	31.8	628.8	121.6	17.6	262.3	-	5.4	5.4	597.4	2006
3,274.0	1,422.8	1,851.2	45.9	41.2	599.9	35.6	2.8	462.3	-	4.7	104.0	554.8	2007
3,240.5	1,245.7	1,994.8	52.9	48.2	599.9	147.2	4.1	462.3	-	4.1	120.9	555.2	2008
3,133.1	1,245.7	1,887.4	59.1	54.4	599.9	128.0	2.4	462.0	-	1.3	16.4	563.9	2009
1,904.4	-	1,904.3	65.9	61.2	599.9	116.9	3.5	462.0	-	5.2	27.4	562.4	2010
2,202.7	-	2,202.7	67.8	63.2	599.9	111.3	4.0	759.0	-	7.6	27.0	562.9	2011
2,364.8	-	2,364.8	68.7	63.8	599.9	103.5	4.2	759.0	-	84.4	118.5	562.8	2012
4,079.7	1,683.5	2,396.2	71.1	64.0	599.9	77.8	5.7	759.0	-	139.5	11.8	667.4	2013
3,845.9	1,496.3	2,349.6	56.7	65.4	599.9	68.0	6.8	759.0	-	114.5	12.0	667.3	2014
3,920.9	1,589.7	2,331.2	33.8	65.4	599.9	63.1	7.5	759.0	-	123.3	11.9	667.3	2015
3,639.9	1,442.6	2,197.3	18.2	65.4	599.9	63.5	7.6	759.0	-	123.1	6.9	553.7	2016

#### القروض الممنوحة من مصرف التنمية حسب الصناعات ( على اساس سنوي) Development Bank Loans by Economic Activities (On Annual Basis)

جدول (17) In Thousands of LYD

الإجمالي	أخرى	خدمات صناعية	صناعة الآثاث	صناعة المنسوجات	صناعة المعادن	الصناعات الكيماوية واللدائن	مواد البناء	المواد الغذائية	نهاية
Total	Others	Industrial services	Furniture Industries	Textile Industries	Metal Works	Chemical and Plastics	Building Material	Food Industries	End of
1,490.5	288.0	501.0	-	350.4	-	-	301.1	50.0	1995
8,040.9	27.9	5,780.7	-	1,314.2	521.7	82.1	248.4	65.9	1996
27,081.7	910.7	2,618.7	762.9	4,546.2	5,607.9	4,801.7	2,766.9	5,066.7	1997
2,531.6	0.1	953.6	-	854.9	288.1	-	112.5	322.4	1998
3,583.4	88.0	882.3	5.0	461.0	394.6	378.4	304.7	1,069.4	1999
20,721.8	1,408.7	2,526.3	814.4	344.2	4,024.0	5,008.0	2,445.5	4,150.7	2000
31,704.2	8,841.7	5,456.6	730.5	1,271.4	1,862.2	6,693.7	2,053.3	4,794.8	2001
69,166.6	10,282.3	17,116.1	270.1	228.7	10,023.7	18,763.3	5,113.8	7,368.6	2002
77,825.7	7,800.3	16,707.6	1,130.1	844.7	10,053.2	13,695.8	10,865.0	16,729.0	2003
36,022.8	4,392.8	7,147.3	306.7	233.9	2,185.5	4,059.0	6,543.1	11,154.5	2004
254,408.0	7,978.5	196,685.7	8,377.6	173.9	3,240.9	8,569.0	18,604.1	10,778.3	2005
177,476.3	52,645.5	12,976.3	2,493.4	2,480.0	6,837.2	14,823.4	59,518.9	25,701.6	2006
221,939.9	41,650.9	6,858.3	0.0	490.0	5,969.9	7,843.4	129,949.2	29,178.2	2007
60,968.5	12,016.4	1,356.4	808.6	607.1	290.9	358.2	40,820.3	4,710.6	2008
86,784.7	5,788.1	5,260.7	1,402.2	0.0	1,289.4	1,218.3	65,793.0	6,033.0	2009
89,470.3	20,014.6	1,770.9	780.6	1,230.0	808.7	1,421.0	58,967.6	4,476.9	2010
121,115.2	112,317.8	60.0	-	-	-	150.0	8,297.9	289.5	2011
51,436.4	15,617.3	454.5	-	-	-	1,076.0	31,926.4	2,362.2	2012
25,428.9	10,381.5	-	202.5	237.0	274.0	4,499.7	9,414.2	420.0	2013
28,319.2	5,565.0	-	-	-	-	50.0	20,613.9	2,090.3	2014
2,737.2	2,287.2	-	-	-	-	-	450.0	-	2015

#### أصول وخصوم مصرف الإدخار والإستثمار العقاري Assets & Liabilities of Saving & Real Estate Investment

جدول (18) جدول (18) In Millions of LYD

إجمالي الأصول =		Liabili	الخصوم ties			Ass	ets الأصول		نهاية
أبجمالي الخصوم	خصوم أخرى	اقتراض من جهات محلية	الودائع لأجل	رأس المال والإحتياطيات	أصول أخرى	القروض	مساهمات وإستثمارات	ودائع لدى مصارف محلية	
Total Assets = Liabilities	Other Liabilities	Loans from Domestic Institutions	Time Deposits	Capital & Reserves	Other Assets	Loans	Shares & Investments	Deposits with Resident Banks	End of
590.8	134.5	29.3	65.9	361.1	18.3	493.4	27.9	51.2	1998
621.3	141.3	37.3	81.6	361.1	23.2	525.6	40.4	32.1	1999
693.2	99.1	114.4	118.6	361.1	49.1	489.1	66.5	88.5	2000
1,174.8	100.2	574.7	138.8	361.1	50.1	572.0	81.5	471.2	2001
1,227.9	116.1	573.3	177.2	361.3	51.1	836.3	87.1	253.4	2002
1,443.3	122.8	2.0	217.5	1101.0	67.7	1,015.2	111.9	248.5	2003
1,583.2	273.6	0.7	207.9	1101.0	49.6	1,107.1	117.5	309.0	2004
2,781.3	345.2	0.0	1,334.6	1101.5	48.8	1,924.6	121.2	686.7	2005
4,584.8	342.7	0.0	3,140.6	1101.5	66.5	3,379.0	244.9	894.4	2006
6,191.3	343.8	0.0	4,722.8	1,124.7	86.8	4,615.2	425.5	1,063.8	2007
7,803.1	451.5	0.0	6,226.8	1,124.8	325.2	5,556.3	612.5	1,309.1	2008
8,670.8	461.8	0.0	7,083.8	1,125.2	352.7	6,214.9	1,171.6	931.6	2009
9,958.8	462.3	0.0	8,370.7	1,125.8	365.7	6,538.3	1,426.9	1,627.9	2010
10,765.0	481.9	0.0	9,157.3	1,125.8	391.4	7,180.5	1,517.5	1,675.6	2011
11,200.7	473.5	0.0	9,601.4	1,125.8	406.8	7,135.8	1,540.7	2,117.4	2012

Source: Saving and Real Estate Investment Bank.

المصدر : مصرف الإدخار والإستثمار العقاري .

#### ارصدة قروض مصرف الإدخار والإستثمار العقاري Saving & Real Estate Investment Bank Loans

Table No. (19) جدول (19) In Millions of LYD بالمليون دينار ليبي

	نارية والإنشائية	توزيع القروض العق	بـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
إجمالي		r Housing and Construction ojects	خلال
Total	مشاريع إنشائية	القروض العقارية *	During
	Construction Projects	Housing Loans *	· ·
489.1	17.0	472.1	2000
572.0	18.7	553.3	2001
836.3	12.6	823.7	2002
1,015.2	198.6	816.6	2003
1,107.1	83.8	1,023.3	2004
1,924.6	95.1	1,829.5	2005
3,379.0	130.9	3,248.1	2006
4,615.2	194.6	4,420.6	2007
5,556.3	1,495.4	9,060.9	2008
6,214.9	1,930.1	4,284.8	2009
6,538.3	2,207.6	4,330.7	2010
7,180.5	2,207.6	4,972.9	2011
7,135.8	2,207.6	4,928.2	2012

Source: Saving and Real Estate Investment Bank.

المصدر: مصرف الإدخار والإستثمار العقاري.

\*تشمل القروض العقارية عن طريق الشعبيات (سابقاً) إبتداءً من عام 2002.

<sup>\*</sup> Includes loans by popularities since 2002.

#### أصول وخصوم المصرف الريفي Assets & Liabilities of Rural Bank

Table No. (20)جدول (20)In Millions of LYDبالمليون دينار ليبي

	Liabilitie	es ,	الخصو				Assets	5	الأصــول		
إجمالي الخصوم Total Liabilities	خصوم أخرى Other Liabilities	المخصصات Provisions	ودائع ثابتة Fixed Deposits	رأس المال Capital Deposits	إجمالي الأصول Total Assets	الأصول الأخرى Other Assets	الأصول الثابتة Fixed Assets	القروض Loans	ودانع لأجل لدى المصارف Time المصارف Deposits with Banks	ودانع جارية لدى المصارف المحلية Deposits with Local Banks	نهاية End of
103.5	0.1	3.2	-	100.2	103.5	3.1	1.2	37.3	50.8	11.1	2004
254.2	0.2	3.8	150.0	100.2	254.2	14.5	6.2	139.2	55.5	38.8	2005
376.9	72.5	4.2	200.0	100.2	376.9	29.8	8.6	282.1	50.2	6.2	2006
492.6	188.3	4.1	200.0	100.2	492.6	26.5	9.5	412.6	30.0	14.0	2007
513.7	211.9	1.8	200.0	100.0	513.7	17.3	10.0	452.7	20.0	13.7	2008

# القروض الممنوحة من المصرف الريفي حسب الأنشطة الإقتصادية Rural Bank Loans by Economic Activities

Table No. (21)
In Thousands of LYD

جدول (21) ألف دينار ليبي

مال <i>ي</i> Tot		مي Ser		ِ <i>في</i> Cr	حر oft	عي Indu	صنا ctrial		بحر rine	اني lives		_	زرا: ultural	نهاية
القيمة	العد	القيمة	العد	القيمة	العدد	القيمة	العد	القيمة القيمة	العدد	القيمة القيمة	العدد	Agric القيمة	العدد	End of
Value	Number	Value	Number	Value	Number	Value	Number	Value	Number	Value	Number	Value	Number	Life of
9,159.0	3065	327.5	110	336.5	114	259.5	87	33.0	11	7,154.0	2391	1,048.5	352	2003
27,237.6	9363	3,002.3	649	2,678.5	1001	913.5	309	381.2	96	17,765.3	6417	2,496.8	891	2004
104,265.3	28569	66,307.1	5743	10,761.0	3902	4,353.0	1698	197.8	199	17,776.7	14230	4,869.7	2797	2005
145,053.9	30816	44,836.1	12301	24,857.5	4635	10,011.5	2196	2,935.3	377	55,896.3	10340	6,517.2	967	2006
131,987.6	29800	66,520.3	10408	19,161.0	4798	10,967.5	2955	885.9	199	28,737.9	9569	5,715.0	1871	2007
35,203.3	8743	16,882.8	2834	5,499.0	1690	2,220.0	690	144.0	46	8,646.5	2881	1,811.0	602	2008
66,621.1	17143	30,933.0	6353	13,880.5	3953	6,700.0	2040	652.5	175	11,680.1	3737	2,775.0	885	2009
56,836.2	17615	15,524.1	4286	12,055.0	3901	7,296.0	2402	337.1	109	17,095.0	5451	4,529.0	1466	2010
46,655.6	13451	10,538.6	3048	10,673.0	3128	7,484.5	2208	574.0	180	10,472.0	2935	6,913.5	1952	2011
2,879.9	627	874.9	184	726.0	158	504.0	106	33.0	7	345.0	81	397.0	91	2012
600.1	179	86.1	11	0.0	0	243.0	79	12.0	4	208.0	68	51.0	17	2013
395.9	12	395.9	12	0.0	0	0.0	0	0.0	0	0.0	0	0.0	0	2014
371.5	63	371.5	63	0.0	0	0.0	0	0.0	0	0.0	0	0.0	0	2015
0.0	0	0.0	0	0.0	0	0.0	0	0.0	0	0.0	0	0.0	0	2016

#### أسعار الفائدة على الودائع والائتمان لدى المصارف التجارية Interest Rates on Deposits & Credit with Commercial Banks

 Table No. (22)

 Percentage (%)

 (22)

 بسب مئویة (%)

			Durin	g			خلال			
Items	الربع الثاني Q2,2021	2020	2019	2018	2017	2016	2015	2014	2013	البنود
Discount rate (period end)	-	-	-	-	-	-	-	3.0	3.0	سعر الخصم (نهاية الفترة)
Savings deposit rate	-	-	-	-	-	-	-	-	-	سعر الفائدة على ودائع الادخار
Time deposits (Short) : Maximum	-	-	-	-	-	-	-	2.5	2.5	ودائع زمنية قصيرة الأجل ( أعلى سعر فائدة )
Time deposits (Medium) : Maximum	-	-	-	-	-	-	-	3.0	3.0	ودائع زمنية متوسطة الأجل ( أعلى سعر فائدة )
Secured loans and advances	-	-	-	-	-	-	-	-	-	سعر الفائدة على القروض والسلف المضمونة
Unsecured loans and advances	-	-	-	-	-	-	-	-	-	سعر الفائدة على القروض والسلف غير المضمونة
CD rate (91 days)	-	-	-	-	-	-	-	1.0	1.0	سعر الفائدة على شهادات الايداع ( 91 يوما )
CD rate (28 days)	-	-	-	-	-	-	-	0.85	0.85	سعر الفائدة على شهادات الايداع ( 28 يوما )
Overnight deposit rate	-	-	-	-	-	-	-	0.25	0.25	سعر الفائدة على نافدة الايداع لليلة واحدة
Repo rate	-	-	-	-	-	-	-	2.0	2.0	سعر الفائدة على إعادة الشراء ( الريبو )

Note: Interest rates on deposits and credits have been eliminated by law no. (1) / 2013.

ملاحظة: تم إلغاء التعامل بالفوائد الدائنة والمدينة وفقاً للقانون رقم (1) لسنة 2013 بشأن منع المعاملات الربوية.

الإنتاج و الأسعار
Production & Prices

#### الناتج المحلي الإجمالي حسب القطاعات الإقتصادية بالأسعار الثابتة Gross Domestic Product by Economic Sectors at Constant Prices

جدول (23) In Millions of LYD (At Constant Prices 2007 بالمليون دينار ليبي

Economic Sectors	*2014	*2013	2012	2011	2010	2009	2008	القطاعات الإقتصادية
Agriculture, Hunting, Forestry & Fishing	-	-	248.1	180.9	642.0	648.7	636.8	الزراعة والصيد والحراجة وصيد الاسماك
Crude Oil & Natural Gas Extraction	-	-	38,511.3	15,492.6	52,943.1	51,712.7	55,591.6	استخراج النفط الخام والغاز الطبيعي
Mining & Quarrying	-	-	86.0	61.4	294.9	279.7	285.1	التعدين والمحاجر
Manufacturing Industries	-	-	2,353.1	704.3	3,344.0	3,487.3	3,205.5	الصناعات التحويلية
Electricity, Gas & Water	-	-	926.3	410.4	796.9	814.3	790.1	امدادات الكهرباء والغاز والمياه
Construction	-	-	954.5	852.8	4,053.3	3,839.9	3,418.4	الانشاءات
Wholesale & Retail Trade, Goods & Vehicle Repair	-	-	2,397.0	1,283.6	3,434.4	3,224.8	3,063.7	تجارة الجملة والتجزئة واصلاح المركبات والسلع الشخصية والأسرية
Hotels & Restaurants	-	-	22.1	26.8	140.7	132.6	124.2	الفنادق والمطاعم
Transport, Storage & Telecommunications	-	-	333.2	279.7	657.2	616.4	579.7	النقل والتخزين والاتصالات
Financial Intermediary	-	-	3,168.9	2,380.2	4,433.5	4,206.3	3,959.1	الوساطة المالية
Real Estate & Business Venture Activities	-	-	229.3	161.7	279.9	231.2	191.5	الأنشطة العقارية والايجارية وانشطة المشاريع التجارية
Government, Defense & Mandatory Social Insurance	-	-	7,470.3	6,034.5	5,903.8	5,750.5	5,583.0	الإدارة العامة والدفاع والضمان الاجتماعي الاجباري
Education**	-	-	371.3	190.7	680.4	673.6	441.6	التعليم**
Health Care & Social Activities**	-	-	502.5	386.0	381.2	372.7	305.5	الصحة والعمل الاجتماعي**
Other services	-	-	1,822.6	1,138.2	2,460.1	2,352.3	2,344.3	أنشطة الخدمات المجتمعية والشخصية الأخرى
Financial services indirectly computed	-	-	-3,041.4	-2,296.4	-4,254.1	-4,002.1	-3,773.4	الخدمات المالية المحتسبة بصورة غير مباشرة (-)
Nominal GDP (Constant Prices: 2007)	20,388.2	39,016.3	56,355.1	27,287.4	76,191.5	74,341.1	76,746.7	الناتج المحلي الاجمالي بالأسعار الأساسية ويوزع بين:
Mining & Quarrying & Other related activities	9,777.6	24,710.6	41,001.5	16,499.9	53,872.4	53,255.7	56,114.1	أنشطة استخراج النفط والغاز الطبيعي
Other Economic Activities	10,610.6	14,305.7	15,353.6	10,787.5	22,319.1	21,085.4	20,632.6	الأنشطة الإقتصادية الأخرى
Taxes ruling out Subsidy	-12,159.2	-13,958.0	-4,010.9	-3,993.2	-6,328.4	-6,628.8	-6,948.7	الضرائب صافية من الدعم
GDP at market prices	8,229.0	25,058.3	52,344.2	23,294.2	69,863.0	67,712.3	69,798.0	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

Source: Ministry of Planning

المصدر: وزارة التخطيط.

<sup>\*</sup>Preliminary data .

<sup>\*\*</sup>Representative of the Private and Public Sectors.

<sup>\*</sup> بيانات أولية .

<sup>\*\*</sup> تشمل القطاعين الخاص والعام.

# الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية حسب القطاعات الإقتصادية Gross Domestic Product by Economic Sector

Table No. (24) In Millions of LYD

(At Current Factor Income بتكلفة عوامل الدخل الجارية

جدول (24) بالمليون دينار ليبي

Economic Sectors	*2014	*2013	2012	2011	2010	2009	2008	القطاعات الإقتصادية
Agriculture, Hunting, Forestry & Fishing	-	-	744.8	572.4	724.7	678.8	613.9	الزراعة والصيد والحراجة وصيد الاسماك
Crude Oil & Natural Gas Extraction	-	-	84,411.1	29,367.0	66,476.8	45,438.8	78,617.0	استخراج النفط الخام والغاز الطبيعي
Mining & Quarrying	-	-	160.8	108.1	324.4	301.0	274.4	التعدين والمحاجر
Manufacturing Industries	-	-	3,795.7	1,163.0	4,463.0	4,299.1	5,011.3	الصناعات التحويلية
Electricity, Gas & Water	-	-	1,168.2	393.6	1,157.0	1,105.2	1,017.7	امدادات الكهرباء والغاز والمياه
Construction	-	-	1,221.8	1,110.0	5,676.5	5,332.2	3,642.6	الانشاءات
Wholesale & Retail Trade, Goods & Vehicle Repair	-	-	3,473.7	1,694.6	2,968.3	2,738.7	3,140.9	تجارة الجملة والتجزئة واصلاح المركبات والسلع الشخصية والأسرية
Hotels & Restaurants	-	-	123.1	135.8	154.2	144.3	133.2	الفنادق والمطاعم
Transport, Storage & Telecommunications	-	-	978.0	750.1	983.2	915.3	717.8	النقل والتخزين والاتصالات
Financial Intermediary	-	-	3,595.3	2,499.1	4,253.5	3,981.2	3,810.6	الوساطة المالية
Real Estate & Business Venture Activities	-	-	224.4	167.9	249.4	231.3	216.0	الأنشطة العقارية والايجارية وانشطة المشاريع التجارية
Government, Defense & Mandatory Social Insurance	-	-	11,859.6	9,522.5	5,504.6	5,305.4	5,592.1	الإدارة العامة والدفاع والضمان الاجتماعي الاجباري
Education**	-	-	586.8	268.7	734.8	695.3	417.1	التعليم**
Health Care & Social Activities**	-	-	447.4	339.3	486.1	457.2	294.9	الصحة والعمل الاجتماعي**
Other services	-	-	3,158.4	1,805.5	2,794.9	2,590.0	2,385.3	أنشطة الخدمات المجتمعية والشخصية الأخرى
Financial services indirectly computed	-	-	-3,358.1	-2,348.2	-3,972.9	-3,720.4	-3,641.6	الخدمات المالية المحتسبة بصورة غير مباشرة (-)
Nominal GDP	43,030.2	79,952.6	112,591.0	47,549.5	92,978.2	70,493.3	102,242.9	الناتج المحلي الاجمالي بالأسعار الأساسية ويوزع بين
Mining & Quarrying & Other related activities	24,499.4	57,970.4	85,670.1	29,761.7	67,803.5	46,795.7	80,490.7	أنشطة استخراج النفط والغاز الطبيعي والمنتجات النفطية
Other Economic Activities	18,530.8	21,982.1	26,921.0	17,787.8	25,174.8	23,697.6	21,752.2	الأنشطة الإقتصادية الأخرى
Taxes on Products and Imports	-	-	427.5	274.3	1,505.7	1,087.2	657.9	الضرائب على المنتجات والواردات
Subsidies	-	-	12,391.3	8,652.7	7,108.9	7,891.4	12,556.2	الدعم
Taxes ruling out Subsidy	-12,159.2	-13,958.1	-11,963.8	-8,378.4	-5,603.2	-6,804.2	-11,898.3	الضرائب صافية من الدعم
GDP at market prices	30,871.0	65,994.5	100,627.3	39,171.1	87,375.0	63,689.1	90,344.6	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

Source: Ministry of Planning

المصدر: وزارة التخطيط.

\*بيانات أولية .

<sup>\*</sup>Preliminary data .

<sup>\*\*</sup> Representative of the Private and Public Sectors.

<sup>\* \*</sup> تشمل القطاعين الخاص والعام.

#### المخفض الضمني للناتج المحلي الإجمالي Gross Domestic Product Deflator

جدول (25) جدول (25)

Economic Sectors	*2014	*2013	2012	2011	2010	2009	2008	القطاعات الإقتصادية
Agriculture, Hunting, Forestry & Fishing	-	-	300.2	316.4	112.9	104.6	96.4	الزراعة والصيد والحراجة وصيد الاسماك
Crude Oil & Natural Gas Extraction	-	-	219.2	189.6	125.6	87.9	141.4	استخراج النفط الخام والغاز الطبيعي
Mining & Quarrying	-	-	187.0	176.1	110.0	107.6	96.2	التعدين والمحاجر
Manufacturing Industries	-	-	161.3	165.1	133.5	123.3	156.3	الصناعات التحويلية
Electricity, Gas & Water	-	-	126.1	95.9	145.2	135.7	128.8	امدادات الكهرباء والغاز والمياه
Construction	-	-	128.0	130.2	140.0	138.9	106.6	الإنشاءات
Wholesale & Retail Trade & Personal, Household Goods & Vehicle Repair	-	-	144.9	132.0	86.4	84.9	102.5	تجارة الجملة والتجزئة واصلاح المركبات والسلع الشخصية والأسرية
Hotels & Restaurants	-	-	557.0	506.7	109.6	108.8	107.2	الفنادق والمطاعم
Transport, Storage & Telecommunications	-	-	293.5	268.2	149.6	148.5	123.8	النقل والتخزين والاتصالات
Financial Intermediary	-	-	113.5	105.0	95.9	94.6	96.2	الوساطة المالية
Real Estate	-	-	97.9	103.8	89.1	100.0	112.8	الأنشطة العقارية والايجارية وانشطة المشاريع التجارية
Government, Defense & Mandatory Social Insurance	-	-	158.8	157.8	93.2	92.3	100.2	الإدارة العامة والدفاع والضمان الاجتماعي الاجباري
Education**	-	-	158.0	140.9	108.0	103.2	94.5	التعليم**
Health Care & Social Activities**	-	-	89.0	87.9	127.5	122.7	96.5	الصحة والعمل الاجتماعي**
Other services	-	-	173.3	158.6	113.6	110.1	101.7	أنشطة الخدمات المجتمعية والشخصية الأخرى
Financial services indirectly computed (-)	-	-	110.4	102.3	93.4	93.0	96.5	الخدمات المالية المحتسبة بصورة غير مباشرة (-)
GDP Deflator	211.1	204.9	199.8	174.3	122.0	94.8	133.2	الناتج المحلي الاجمالي بالأسعار الأساسية
Taxes ruling out Subsidy	-	-	298.3	209.8	88.5	102.6	171.3	الضر ائب صافية من الدعم
GDP at market prices	375.1	263.4	192.2	168.2	125.1	94.1	129.4	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

Source: Ministry of Planning

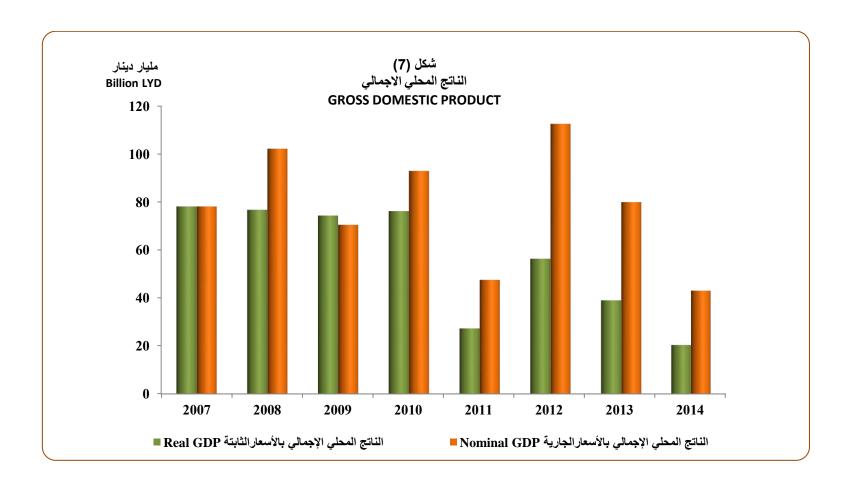
\*Preliminary data .

المصدر: وزارة التخطيط.

<sup>\*\*</sup> Representative of the Private and Public Sectors.

<sup>\*</sup>بيانات أولية .

<sup>\*\*</sup>تشمل القطاعين الخاص والعام.



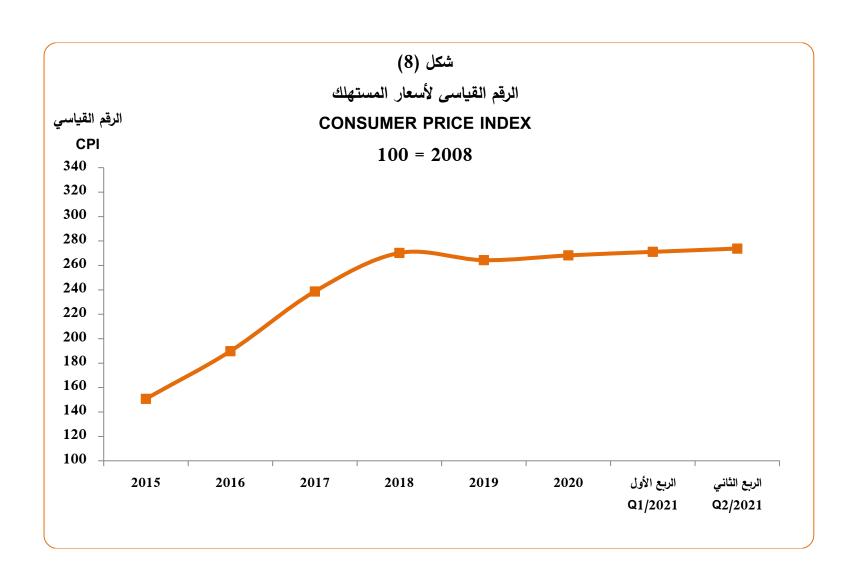
## الرقم القياسي لأسعار المستهلك Consumer Price Index

جدول (26) (200 = 100) سنة الأساس (200 = 2008)

	Table IV	0. (20)				(-555	- 100/ 045	_						(20)
معدل التضخم %	الرقم القياسي العام لنفقة المعيشة	السلع والخدمات الأخرى	المطاعم والفنادق	التعليم	الترفيه والثقافة	الإتصالات	النقل	الصحة	الأثاث والأجهزة المنزلية	السكن والماء والكهرباء والغاز وأنواع الوقود الأخرى	الملابس والأحذية	التبغ	الغداء والمشروبات	السنة
Annual inflation rate %	Overall Index	Miscellaneous Goods and Services	Restaurant Hotels	Education	Recreation and culture	Commu nication	Transport	Health	Furniture and Household Equipment	Housing, Water, Electricity, Fuel	Clothing and Footwear	Tobacco	Foods and Beverages	Year
	100	3.1	1.7	4.0	2.8	2.7	8.1	4.1	4.9	22.7	6.4	0.7	38.8	الأوزان Weights
9.9	150.8	139.1	154.1	142.7	132.4	74.3	133.6	175.1	153.1	145.8	200.9	260.8	152.2	2015
25.9	189.8	197.6	213.1	192.1	171.4	75.2	159.7	230.2	244.3	151.6	281.8	278.5	197.6	2016
25.8	238.7	271.6	333.9	256.5	226.6	79.7	178.5	278.4	323.1	156.0	358.5	304.8	267.2	2017
13.6	270.2	276.9	343.3	333.2	232.6	82.0	187.6	298.1	340.3	156.5	448.4	334.0	316.7	2018
22.1	267.4	279.4	341.4	331.1	230.6	81.1	188.1	291.0	345.4	156.4	418.8	345.0	314.6	الربع الاول Q1
14.7	269.6	272.4	343.5	320.5	232.2	81.6	188.7	294.8	332.5	156.4	437.5	345.0	319.8	الربع الثاني Q2
15.1	278.6	278.3	345.9	335.1	236.3	83.1	188.4	302.2	341.9	156.8	496.2	317.7	329.2	الربع الثالث Q3
2.4	265.1	277.3	342.6	346.0	231.2	82.3	185.3	304.2	341.6	156.5	441.2	328.2	303.4	الربع الرابع Q4
-2.2	264.3	273.4	349.9	375.9	211.7	79.4	183.3	306.5	333.4	167.4	390.9	279.2	304.2	2019
-1.7	262.8	272.5	355.7	370.1	218.9	81.3	183.3	301.4	327.3	156.0	392.7	312.2	306.9	الربع الاول Q1
-0.7	267.9	271.9	367.0	376.4	211.0	79.1	186.5	301.8	336.6	166.5	393.1	282.3	312.1	الربع الثاني Q2
-5.6	263.2	275.5	338.5	377.2	209.1	79.3	183.0	307.9	333.3	173.3	380.8	261.2	300.3	الربع الثالث Q3
-0.6	263.5	273.7	338.4	379.9	207.9	78.1	180.2	315.1	336.6	173.7	396.7	261.2	297.4	الربع الرابع Q4
1.4	268.2	281.5	339.4	379.9	206.3	78.3	183.6	327.1	342.7	175.1	410.1	263.6	303.0	2020
0.9	265.1	275.8	338.7	379.9	205.6	77.9	179.6	319.8	337.8	174.4	403.7	261.2	299.3	الربع الأول Q1
0.9	270.2	281.9	339.1	379.9	209.4	78.3	184.8	326.4	343.8	175.1	414.6	264.2	306.9	الربع الثاني Q2
2.0	268.3	283.9	339.9	379.9	205.4	78.4	184.2	330.1	343.3	175.3	408.2	264.5	302.8	الربع الثالث Q3
2.1	269.1	284.2	339.9	379.9	204.7	78.7	185.1	332.1	346.0	175.6	413.7	264.5	302.9	الربع الرابع Q4
1.9	272.6	286.8	340.6	380.0	204.2	83.0	187.9	335.6	349.5	176.2	413.1	264.2	310.0	2021
2.4	271.4	285.4	340.4	380.0	204.3	83.0	187.2	334.8	347.7	176.0	411.8	264.4	307.7	الربع الأول Q1
1.3	273.8	288.1	340.8	380.0	204.1	83.0	188.7	336.4	351.2	176.3	414.4	264.1	312.3	الربع الثاني Q2

Source : Census & Statistics Department

المصدر: مصلحة الاحصاء والتعداد.



#### معدل التضخم Inflation rate

100 = 2008

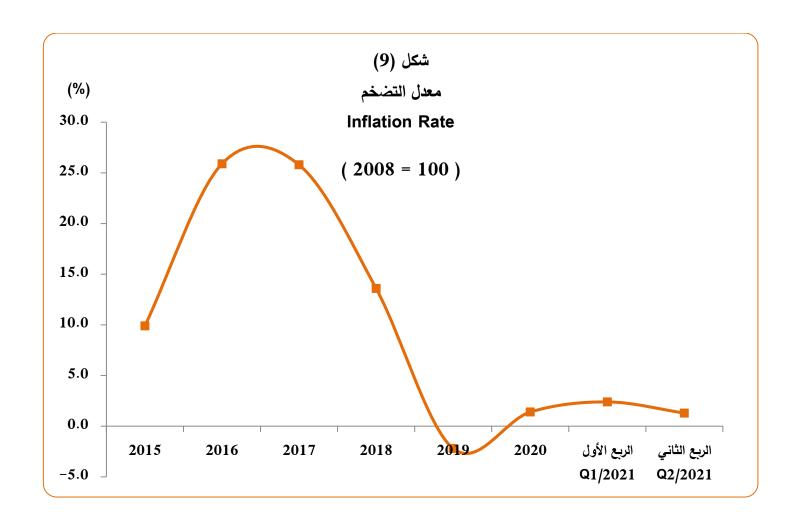
Table No. (27)
Percentage (%)

جدول (27) نسب مئوية (%)

	r creentage (												
معدل التضخم العام %	السلع والخدمات الأخرى	المطاعم والفنادق	التعليم	الترفيه والثقافة	الإتصالات	النقل	الصحة	الأثاث والأجهزة المنزلية	السكن والماء والكهرباء والغاز وأنواع الوقود الأخرى	الملابس والأحنية	التبغ	الغداء والمشروبات	السنة
Annual inflation rate %	Miscellaneous Goods and Services	Restaurant Hotels	Education	Recreation and culture	Communication	Transport	Healt h	Furniture and Household Equipment	Housing,Water, Electricity, Fuel	Clothing and Footwea r	Tobacco	Foods and Beverages	Year
	3.1	1.7	4.0	2.8	2.7	8.1	4.1	4.9	22.7	6.4	0.7	38.8	Weightsالأوزان
9.9	13.7	21.3	7.8	5.1	11.2	-1.2	9.0	3.8	1.4	24.6	83.3	14.2	2015
25.9	41.6	38.0	33.9	28.8	1.3	19.6	31.3	59.1	4.0	40.9	6.8	30.3	2016
25.8	39.0	58.1	35.8	34.6	5.9	11.7	21.1	35.5	2.9	28.3	9.5	35.0	2017
13.6	26.5	2.9	30.0	2.7	3.0	5.2	7.2	5.5	0.3	25.2	9.8	19.9	2018
22.1	31.5	6.9	35.0	6.5	6.5	10.4	11.4	12.4	0.3	25.2	17.5	37.0	الربع الاول Q1
14.7	28.5	4.4	27.0	4.1	3.9	7.3	6.2	4.7	0.2	24.7	15.6	22.2	الربع الثاني Q2
15.1	25.3	2.2	28.8	2.8	2.6	3.7	6.2	4.0	0.5	35.4	2.5	21.4	الربع الثالث Q3
2.4	20.9	-1.8	29.1	-2.4	-1.0	-0.5	4.9	0.8	0.3	15.4	3.5	-0.9	الربع الرابع Q4
-2.2	-1.2	1.9	12.8	-9.0	-3.1	-2.3	2.8	-2.0	6.9	-12.8	-16.4	-4.0	2019
-1.7	-2.4	4.2	11.8	-5.1	0.2	-2.6	3.6	-5.2	-0.2	-6.2	-9.5	-2.5	الربع الاول Q1
-0.7	-0.2	6.8	17.4	-9.1	-3.1	-1.1	2.4	1.2	6.5	-10.1	-18.2	-2.4	الربع الثاني Q2
-5.6	-1.0	-2.1	12.5	-11.5	-4.6	-2.8	1.9	-2.5	10.5	-23.3	-17.8	-8.8	الربع الثالث Q3
-0.6	-1.3	-1.2	9.8	-10.1	-5.1	-2.8	3.6	-1.5	11.0	-10.1	-20.4	-2.0	الربع الرابع Q4
1.4	2.9	-3.0	1.1	-2.6	-1.4	0.2	6.7	2.8	4.6	4.9	-5.6	-0.4	2020
0.9	1.2	-4.8	2.7	-6.1	-4.2	-2.0	6.1	3.2	11.8	2.8	-16.3	-2.5	الربع الأول Q1
0.9	3.7	-7.6	0.9	-0.8	-1.1	-0.9	8.2	2.1	5.2	5.5	-6.4	-1.7	الربع الثاني Q2 المدر الثالث Q2
2.0 2.1	3.1 3.8	0.4 0.4	0.7 0.0	-1.7	-1.1 0.8	0.7 3.0	7.2 5.4	3.0 2.8	1.2 1.1	7.2 4.3	1.3 1.3	0.8 1.9	الربع الثالث Q3 الدو الداد 0.4
1.9	3.8 <b>2.9</b>	0.4 <b>0.5</b>	0.0 <b>0.0</b>	-1.6 <b>-1.6</b>	6.3	3.0 <b>3.1</b>	3.4 <b>3.9</b>	2.8 <b>2.5</b>	0.8	4.3 <b>1.0</b>	0.6	2.3	الربع الرابع Q4 2021
2.4	3.5	0.5	0.0	-1.0 -0.7	<b>6.5</b>	<b>3.1</b> 4.2	<b>3.9</b> 4.7	2.5 2.9	0.8 0.9	2.0	1.2	2.8	<b>2021</b> الربع الاول Q1
1.3	2.2	0.5	0.0	-0.7 -2.5	6.0	2.1	3.0	2.9	0.9	-0.1	0.0	1.7	الربع الأون Q1 الربع الثاني Q2
1.5	2.2	0.5	0.0	-2.3	0.0	2.1	3.0	۷.۷	U. /	-0.1	0.0	1./	الربع التاني ٧٧

Source : Census & Statistics Department .

المصدر: مصلحة الاحصاء والتعداد.



# المالية العامة

### **Public Finance**

#### إيرادات ومصروفات الميزانية العامة Public Budget Revenue and Expenditure

جدول (28) الم Millions of LYD

_	Dur	ing				خلال	. • 10	
Items	* 2020	2019	2018	2017	2016	2015	البنود	
1- Revenues :	22,818.0	57,365.2	49,143.6	22,337.6	8,845.2	16,843.4	1- الإيرادات :	
A – Oil Revenues	5,280.0	31,394.7	33,475.8	19,209.0	6,665.5	10,597.7	أ _ إير ادات نفطية	
B – Non-Oil Revenues	2,281.0	2,523.2	2,435.4	3,128.6	2,179.7	6,245.7	ب – إيرادات غير نفطية	
C- Revenues from Tax Imposed on Sales of Foreign Currencies.	15,257.0	23,447.3	13,232.4	-	-	-	ج – إيرادات رسوم بيع النقد الأجنبي	
2- Expenditures :	37,310.0	45,813.0	39,286.4	32,692.0	29,171.3	36,014.9	2- المصروفات :	
A – Salaries	21,817.0	24,511.6	23,606.6	20,293.3	19,094.0	20,307.2	أ – المرتبات	
B – Administrative Expenditures	3,565.0	9,428.9	5,662.6	4,541.0	2,488.3	3,625.9	ب ــ التسبيرية	
C – Development Expenditures	1,801.0	4,637.5	3,390.4	1,887.7	1,747.6	3,861.9	ج – التحول	
D- Subsidies and price stabilization	5,600.0	7,235.0	6,626.8	5,970.0	5,841.4	8,219.9	د ــ الدعم وموازنة الاسعار	
<ul> <li>Fuel</li> <li>Food</li> <li>Electricity and Public Lighting</li> <li>Medical Subsidies</li> <li>Public Service (cleaning)</li> <li>Water and Sanitation</li> </ul>	3,400.0 0.0 720.0 850.0 400.0 230.0	4,200.0 0.0 820.0 1,545.0 410.0 260.0	4,370.0 0.0 820.0 766.8 410.0 260.0	4,200.0 0.0 780.0 350.0 410.0 230.0	3,986.0 0.0 780.0 430.4 441.0 204.0	6,194.0 4.3 852.9 600.0 326.0 242.7	- المحروقات - السلع التموينية - الكهرباء - الأدوية - النظافة العامة - المياه والصرف الصحي	
E- Emergency Budget	4,527.0	-	-	-	-	-	هـ – ميزانية الطوارئ	

Source: Ministry of Finance, Banking Operations Department in Central Bank of Libya.

المصدر: وزارة المالية ، إدارة العمليات المصرفية بمصرف ليبيا المركزي.

<sup>\*</sup> Loan from Central Bank of Libya amounted of 26,706.0 millions of LYD to cover expenses of (12-months) according to Article (2) of the Presidency Council' Resolution No. (208), 2020.

<sup>\*</sup> قرض حسن من مصرف ليبيا المركزي بقيمة 26,706.0 مليون دينار لتغطية النفقات (أقساط 12 شهر) وفق المادة (2) من قرار المجلس الرئاسي رقم (208) لسنة 2020.

# الإيرادات الفعلية غير النفطية Actual Non-Oil Revenues

 Table No. (29)
 جدول (29)

 In Millions of LYD
 بالمليون دينار ليبي

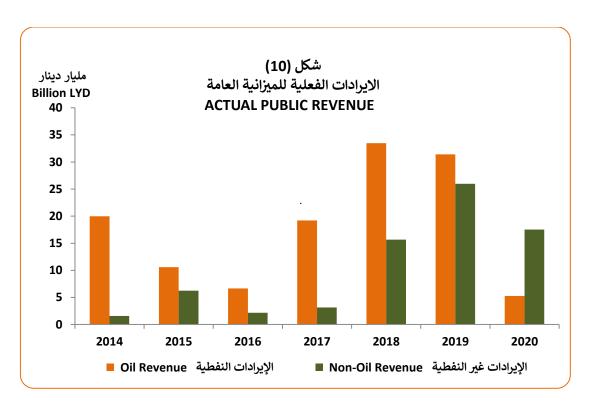
الإجمالي	أخرى*	إيرادات الضرانب	رسوم جمركية	السنة
Total	Others *	Taxes	Customs	Year
2,728.0	1,136.0	1,044.0	548.0	2005
3,522.0	1,735.4	1,259.7	526.9	2006
4,728.0	2,824.0	1,376.0	528.0	2007
8,324.2	5,034.5	2,790.5	499.2	2008
6,438.0	3,056.5	2,504.8	876.7	2009
5,790.1	2,148.7	2,247.5	1,393.9	2010
983.2	285.0	460.7	237.5	2011
3,199.2	2,332.7	617.6	248.9	2012
2,987.9	1,995.3	851.0	141.6	2013
1,566.7	846.3	660.9	59.5	2014
6,245.7	5,528.4	671.3	46.0	2015
2,179.7	1,398.5	716.9	64.3	2016
3,128.6	2,118.9	845.2	164.5	2017
15,667.8	14,154.6	1,063.5	449.7	2018
25,970.5	24,728.7	945.5	296.3	2019
17,538.0	16,773.0	633.0	132.0	2020

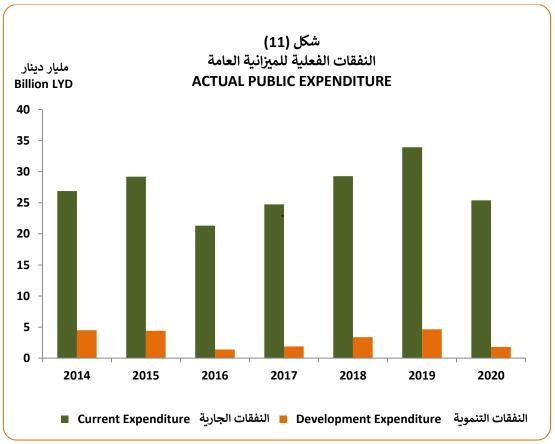
Source: Ministry of Finance, Banking Operations Department in Central Bank of Libya .

المصدر: وزارة المالية ، إدارة العمليات المصرفية بمصرف ليبيا المركزي.

 $<sup>\</sup>boldsymbol{*}$  Includes Revenues from Tax Imposed on Sales of Foreign Currencies since 2018.

<sup>\*</sup> تشمل إيرادات رسوم بيع النقد الأجنبي منذ 2018.





# القطاع الخارجي External Sector

#### الإيرادات والمصروفات من النقد الأجنبي Foreign Exchange Revenues and Expenses

جدول (30) Adillion of USD

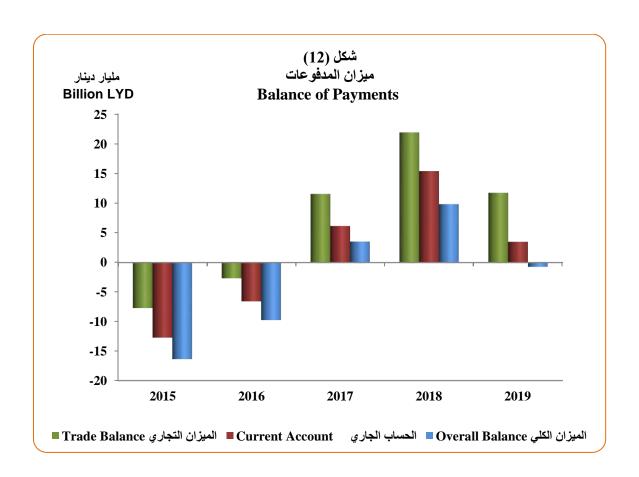
Items	الربع الثاني Q2,2021	الربع الأول Q1,2021	2020	2019	2018	2017	2016	2015	البنود
Oil Revenue	8,883.7	5,883.7	3,800.3	22,490.7	24,549.6	13,982.6	4,781.4	7,608.3	الإيرادات النفطية
Expenditures	12,802.1	7,241.8	13,142.3	24,601.7	19,131.0	13,419.9	12,549.3	20,931.4	إجمالي المصروفات :
- Banks Letters of Credits and Transfers	9,598.2	5,821.0	6,922.5	10,108.0	9,135.8	5,010.1	6,958.0	14,174.6	ـ تغذية حسابات المصارف
- CBL Letters of Credits (LC) and Transfers	1,593.4	1,202.7	2,759.7	2,514.3	709.0	809.5	906.3	884.9	- إعتمادات وحوالات مصرف ليبيا المركزي
- National Oil Corporation	1,608.2	217.5	3,269.9	4,322.2	4,706.4	3,841.4	3,288.7	4,847.8	ـ المؤسسة الوطنية للنفط
- Various transfer	2.3	0.6	10.4	27.0	856.3	958.9	1,396.3	1,024.1	ـ حوالات متنوعة
- Cash Sales to Banks	0.0	0.0	0.0	0.5	0.0	0.0	0.0	0.0	ـ مبيعات نقدية للمصارف
- Heads of households	-	-	179.8	7,629.7	3,723.5	2,800.0	-	-	ـ أرباب الأسر
Surplus / Deficit	-3,918.4	-1,358.1	-9,342.0	-2,111.0	5,418.6	562.7	-7,767.9	-13,323.1	الفائض أو العجز

#### ميزان المدفوعات Balance of Payments

جدولُ (31) جدولُ (31) In Millions of LYD

						بـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
Items	*2019	2018	2017	2016	2015	البنود
A- Current Account	5,733.1	15,389.5	6,152.6	-6,540.2	-12,713.6	أولاً: الحساب الجاري:
1- Goods and Services	4,720.3	15,170.1	5,361.1	-6,533.5	-13,195.1	1- السلع والخدمات :
a- Goods	14,753.8	21,897.1	11,548.6	-2,645.0	-7,687.6	أ- السلع
Exports (f.o.b)	38,787.9	40,712.5	26,221.7	9,402.0	14,996.9	الصادرات ( فوب )
Hydrocarbon sector	37,971.0	39,491.0	24,910.7	8,676.0	13,853.2	قطاع الهيدروكربونات
Other exports	816.9	1,221.5	1,311.0	726.0	1,143.7	صادرات أخرى
Imports (f.o.b)	-24,034.1	-18,815.4	-14,673.1	-12,047.0	-22,684.5	الواردات ( فوب )
b- Services	-10,033.5	-6,727.0	-6,187.5	-3,888.6	-5,507.5	ب- الخدمات
Credit	187.0	182.5	148.7	118.8	372.5	دائن
Debit	-10,220.5	-6,909.4	-6,336.2	-4,007.4	-5,880.0	مدین
2- Income	2,079.9	1,246.5	1,787.0	1,043.9	1,641.1	2- الدخل :
Direct investment income	-1,597.2	-1,535.8	-498.3	-279.7	-134.4	دخل الإستثمار المباشر
Other investment income	3,677.1	2,782.3	2,285.3	1,323.6	1,775.5	دخل إستثمارات أخرى
3- Current transfers	-1,067.1	-1,027.1	-995.5	-1,050.6	-1,159.6	3- التحويلات الجارية
General government	0.0	-11.5	-50.0	0.0	0.0	الحكومة العامة
Other sectors	-1,067.1	-1,015.6	-945.5	-1,050.6	-1,159.6	القطاعات الأخرى
Oil sector	-89.1	-102.4	-106.0	-53.0	-96.8	قطاع النفط
Others ( workers transfers abroad )	-978.0	-913.2	-839.5	-997.6	-1,062.8	أخرى (تحويلات العاملين للخارج)
B- Capital and Financial Account	-4,566.6	-3,872.8	-1,521.1	-1,300.3	-3,938.3	ثانياً: الحساب الرأسمالي والمالي:
Direct investment	-482.5	-376.1	409.4	-610.9	-545.3	الإستثمار المباشر
Portfolio investment	43.4	34.1	-357.0	2,006.9	2343.5	إستثمار الحافظة
Other investment	-4,127.5	-3,530.7	-1,573.5	-2,696.3	-5,736.5	إستثمارات أخرى
C- Errors and Omissions	-1,884.5	-1,684.7	-1,098.3	-1,894.0	287.1	ثالثاً: الخطأ والسهو
D- Overall Balance	-717.5	9,832.0	3,533.2	-9,735.0	-16,364.8	رابعاً: الميزان الكلي
Memorandum items :						بنود للتذكرة :
Official exchange rate, LD/US\$, (pa)	1.40	1.36	1.39	1.39	1.38	سعر الصرف الرسمي للدينار الليبي / الدولار الأمريكي (متوسط الفترة)
Official exchange rate, LD/US\$, (period end)	1.40	1.36	1.37	1.43	1.39	سُعر ۗ الصُرف الرسمي للدينار الليبي / الدولار الأمريكي (نهاية الفترة)
Current account balance (in percent of GDP)	2.4	23.5	14.2	-30.7	-52.1	رصيّد الحساب الجاري (% من إجمالي الناتج المحلى )
Overall balance of payments ( in percent of GDP )	-1.1	15.0	8.1	-45.7	-67.1	ميزً أن المدفو عات الكلي (% من إجمالي الناتج المحلى )
Nominal GDP ( in billions of L.D )	61.5	65.6	43.4	21.3	24.4	إجمالي الناتج المحلي الإسمي (مليارات الدنانير)

\* Primary data. \*بيانات أولية.



#### التجارة الخارجية \* Foreign Trade\*

 Table No. (32)
 (32)

 In Millions of LYD
 بالمليون دينار ليبي

الميزان التجاري	الواردات	الصادرات والمعاد تصديره	بالمليول ليدي
Trade Balance	Imports	Re- Exports and Exports	During
27,153.0	15,683.0	42,836.0	2005
39,467.0	16,659.0	56,126.0	2006
40,028.0	21,698.0	61,726.0	2007
51,089.0	25,938.0	77,027.0	2008
18,816.0	27,503.0	46,319.0	2009
29,777.0	31,881.0	61,658.0	2010
9,590.0	13,664.0	23,254.0	2011
44,650.0	32,243.0	76,893.0	2012
15,199.7	43,242.9	58,442.6	2013
-14,120.7	38,631.7	24,511.0	2014
-7,687.6	22,684.5	14,996.9	2015
-2,645.0	12,047.0	9,402.0	2016
11,548.6	14,673.1	26,221.7	2017
21,897.1	18,815.4	40,712.5	2018
14,753.8	24,034.1	38,787.9	2019

<sup>\*</sup> According to BOP data .

<sup>\*</sup> وفقاً لبيانات ميزان المدفوعات.

#### قيمة الصادرات مصنفة حسب أقسام السلع Value of Exports Classified by Commodity Sections

جدول (33) جدول (33) Thousand of LYD

Commodity Sections	* 2019	2018	2017	2016	أقسام السلع
Food and live animals	49,371	61,289	67,380	46,741	مواد غذائية وحيوانات حية
Beverages and tobacco	559	495	255	25	مشروبات وتبغ
Inedible raw materials except fuel	255,384	375,854	335,344	221,224	مواد خام غير صالحة للأكل بإستثناء الوقود
Mineral fuels, hydrocarbons and related materials	36,770,872	39,071,759	24,924,438	8,991,924	مواد الوقود المعدنية والمحروقات والمواد المتصلة بها
Animal, vegetable oils and fats	140	178	98	142	زيوت وشحوم حيوانية ونباتية
Chemical materials	153,566	30,385	126,804	177,339	مواد كيماوية
Crafts are mostly classified based on the material from which they were made	169,231	216,544	148,551	121,676	مصنو عات صنفت في الغالب على أساس المواد التي صنعت منها
Transport machinery and equipment	21,259	42,584	42,036	21,100	آلات ومعدات نقل
Various manufactures	10,350	11,972	2,121	8,108	مصنو عات مختلفة
Goods not classified by type	1,274,544	1,130,722	2,341,357	3,991,121	سلع غير مصنفة على أساس النوع
Total	38,705,276	40,941,782	27,988,384	13,579,400	الأجمالي

Source : Census & Statistics Department.

المصدر: مصلحة الاحصاء والتعداد. \* \* بيانات تقديرية.

<sup>\*</sup> Estimated data.

#### قيمة الواردات مصنفة حسب أقسام السلع Value of Imports Classified by Commodity Sections

تابع جدول (33) (cont.)
Thousand of LYD

Commodity Sections	* 2019	2018	2017	2016	أقسام السلع
Food and live animals	4,478,597	3,973,059	3,218,272	4,123,591	مواد غذائية وحيوانات حية
Beverages and tobacco	661,538	586,912	546,858	254,984	مشروبات وتبغ
Inedible raw materials except fuel	300,979	266,988	211,565	199,870	مواد خام غير صالحة للأكل بإستثناء الوقود
Mineral fuels, hydrocarbons and related materials	3,439,577	3,051,327	2,187,037	1,521,466	مواد الوقود المعدنية والمحروقات والمواد المتصلة بها
Animal, vegetable oils and fats	259,580	230,337	272,510	388,646	زيوت وشحوم حيوانية ونباتية
Chemical materials	1,887,690	1,674,628	1,131,790	1,216,968	مواد كيماوية
Crafts are mostly classified based on the material from which they were made	2,389,648	2,119,920	1,420,469	1,602,654	مصنوعات صنفت في الغالب على أساس المواد التي صنعت منها
Transport machinery and equipment	5,020,834	4,454,135	2,323,704	3,390,554	آلات ومعدات نقل
Various manufactures	2,195,523	1,947,662	1,489,268	1,729,236	مصنوعات مختلفة
Goods not classified by type	121,398	107,684	61,323	95,813	سلع غير مصنفة على أساس النوع
Total	20,755,364	18,412,652	12,862,796	14,523,782	الأجمالي

Source: Census & Statistics Department.

المصدر: مصلحة الاحصاء والتعداد.

\*بيانات تقديرية.

<sup>\*</sup> Estimated data.

#### قيمة الصادرات حسب البلدان المصدر إليها Geographical Distribution of Exports

جدول (34) جدول (34) Thousand of LYD

					٠	
Exporting Countries	* 2019	2018	2017	2016	البلدان المصدر إليها	ن
Italy	6,204,086	6,725,778	4,374,704	3,461,363	إيطاليا	1
China	6,665,259	6,798,440	2,354,520	687,612	الصين الشعبية	2
Germany	6,135,248	5,535,075	3,894,060	856,307	المانيا	3
Spain	5,973,534	4,157,100	3,095,418	1,278,838	أسبانيا	4
France	2,237,977	3,909,899	1,828,840	721,733	فرنسا	5
UAE	843,409	1,407,845	2,328,651	3,887,060	الإمارات	6
USA	2,199,250	1,300,608	1,035,167	386,224	الولايات المتحدة الأمريكية	7
Greece	935,098	1,248,662	733,167	154,273	اليونان	8
UK	350,105	1,124,348	1,740,615	551,693	المملكة المتحدة	9
Netherlands	1,259,228	1,102,356	1,067,548	453,989	هولندا	10
Malaysia	409,704	1,010,784	218,877	4,500	ماليزيا	11
Singapore	531,689	826,928	415,148	558,934	سنغافورة	12
Denmark	150	537,987	22	-	الدانمارك	13
Turkey	663,397	433,132	379,184	228,653	تركيا	14
Thailand	663,397	381,231	137,064	-	تايلاند	15
Sweden	286,278	364,648	164,746	-	السويد	16
Total of abovementioned countries	35,367,836	36,864,821	23,767,731	13,231,179	مجموع البلدان أعلاه	
Other countries	3,337,440	4,076,961	4,220,653	348,221	بلدان أخرى	
Grand Total	38,705,276	40,941,782	27,988,384	13,579,400	المجموع الكلي	

Source : Census & Statistics Department .

المصدر: مصلحة الاحصاء والتعداد.

<sup>\*</sup> Estimated data.

<sup>\*</sup>بيانات تقديرية.

#### قيمة الواردات حسب البلدان المستورد منها **Geographical Distribution of Exports**

تابع جدول (34) Table No. (34) (cont.) بالألف دينار ليبي Thousand of LYD

					٠٠	7
Importing Countries	* 2019	2018	2017	2016	البلدان المستورد منها	Ü
Turkey	2,741,955	2,045,163	1,224,203	1,259,705	تركيا	1
UAE	1,847,834	1,972,305	927,899	1,275,662	الإمارات	2
China	3,432,025	1,955,831	1,428,875	1,646,588	الصين الشعبية	3
Italy	2,518,304	1,947,141	1,710,679	1,819,156	إيطاليا	4
Spain	655,244	971,931	849,037	516,823	أسبانيا	5
Egypt	1,020,699	869,507	574,270	808,447	مصر	6
Greece	631,608	690,833	419,094	509,384	اليونان	7
Tunisia	842,518	678,930	547,130	615,365	تونس	8
Cyprus	558,162	623,300	421,078	204,632	قبر ص	9
Korea	884,055	577,901	389,390	996,920	كوريا الجنوبية	10
Germany	677,202	541,167	473,454	470,117	المانيا	11
Netherlands	483,382	533,940	313,867	239,190	هولندا	12
Ukraine	485,839	444,295	287,797	344,495	أوكرانيا	13
Malta	320,139	345,735	155,276	-	مالطا	14
USA	578,181	332,713	187,584	265,376	الولايات المتحدة الأمريكية	15
France	293,986	317,976	253,566	270,965	فرنسا	16
Total of abovementioned countries	17,971,133	14,848,668	10,163,199	11,242,825	مجموع البلدان أعلاه	
Other countries	2,784,231	3,563,984	2,699,597	3,280,957	بلدان أخرى	
Grand Total	20,755,364	18,412,652	12,862,796	14,523,782	المجموع الكلي	

Source : Census & Statistics Department.

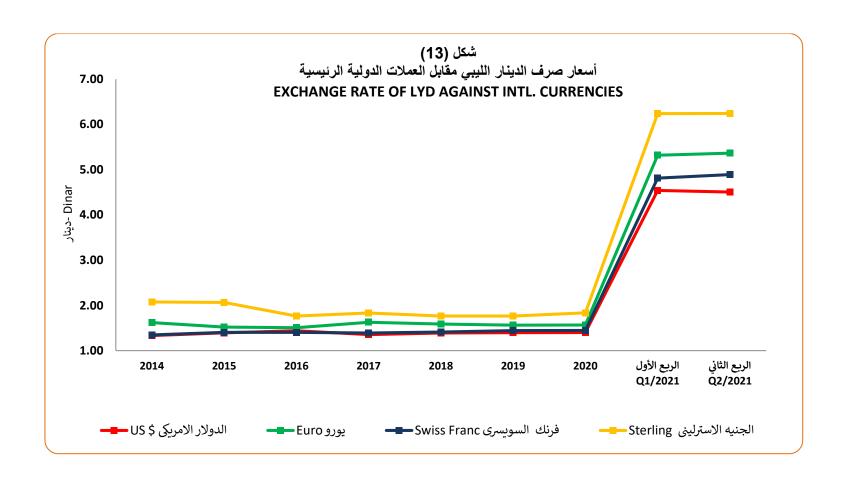
المصدر: مصلحة الاحصاء والتعداد.

<sup>\*</sup> Estimated data.

# أسعار صرف الدينار الليبي مقابل العملات الدولية الرئيسية Exchange Rate of LYD against Intl. Currencies

جدول (35) In LYD

Currencies								
Swiss Franc	الجنيه الإسترليني Sterling فرنك سويسري Franc		اليورو Euro		US Dollar الدولار الأمريكي		31 .·	
البيع Selling	الشراء Buying	البيع Selling	الشراء Buying	البيع Selling	الشراء Buying	البيع Selling	الشراء Buying	نهایة End of
1.1939	1.1880	1.9660	1.9562	1.7783	1.7694	1.2402	1.2340	2009
1.3340	1.3273	1.9509	1.9411	1.6641	1.6558	1.2575	1.2512	2010
1.3399	1.3332	1.9523	1.9426	1.6323	1.6242	1.2628	1.2565	2011
1.3764	1.3695	2.0353	2.0251	1.6615	1.6532	1.2596	1.2533	2012
1.4151	1.4080	2.0711	2.0608	1.7333	1.7247	1.2566	1.2503	2013
1.3521	1.3454	2.0819	2.0715	1.6261	1.6180	1.3379	1.3312	2014
1.4099	1.4029	2.0696	2.0592	1.5263	1.5186	1.3963	1.3894	2015
1.4090	1.4020	1.7698	1.7610	1.5114	1.5038	1.4451	1.4379	2016
1.3955	1.3885	1.8372	1.8281	1.6321	1.6240	1.3596	1.3528	2017
1.4156	1.4085	1.7690	1.7602	1.5937	1.5858	1.3945	1.3875	2018
1.4392	1.4464	1.8359	1.8267	1.5688	1.5609	1.3998	1.3928	2019
1.4464	1.4392	1.8359	1.8267	1.5688	1.5609	1.3998	1.3928	2020
								2021
4.8242	4.8001	6.2548	6.2236	5.3329	5.3063	4.5526	4.5299	الربع الأول Q1
4.9242	4.8997	6.2569	6.2257	5.4365	5.4094	4.4830	4.4606	2021.04.30
4.9612	4.9364	6.3331	6.3016	5.4435	5.4163	4.4640	4.4418	2021.05.31
4.9026	4.8781	6.2562	6.2250	5.3761	5.3493	4.5177	4.4952	2021.06.30



# سوق المال الليبي Libyan Stock Market

### المؤشرات الرئيسية للتداول \* **Main Trade Indicators \***

جدول (36) Table No. (36) دينار ليبي Libyan Dinar

				2013					
Items	2014	الإجمالي Total	الربع الرابع Q4	الربع الثالث Q3	الربع الثاني Q2	الربع الأول Q1	2012	البيان	
No. of Trading Days	141	244	58	64	64	58	185	عدد أيام التداول	
No. of trades completed	535	2,733	485	717	707	824	3,438	عدد العمليات المنفذة	
Value of Traded Shares	3,324,311	25,545,463	2,979,256	6,128,868	10,149,294	6,288,046	22,967,299	قيمة الاسهم المتداولة	
Quantity of Traded Shares	360,876	2,461,828	372,521	606,153	940,690	542,464	1,846,621	كمية الاسهم المتداولة	
Total Market Value	2,148,928,808	2,272,137,268	2,272,137,268	2,477,297,728	2,633,621,034	3,006,350,647	4,087,418,370	اجمالي القيمة السوقية	
Daily Avg. of Value Traded	23,577	104,695	51,366	95,764	158,583	108,415	11,761	المعدل اليومي لقيمة التداول	

Source: Libyan Stock Market .

\* Trading in the stock market has been suspened since 24/07/2014.

المصدر : سوق المال الليبي. \* تم إيقاف التداول في سوق المال الليبي منذ 24 يوليو 2014 .

## مساهمة القطاعات في قيمة و كمية التداول \* Sectoral contributions to value and quantity traded \*

Table No. (36) (cont.)

Libyan Dinar

تابع جدول (36)

دینار لیبي

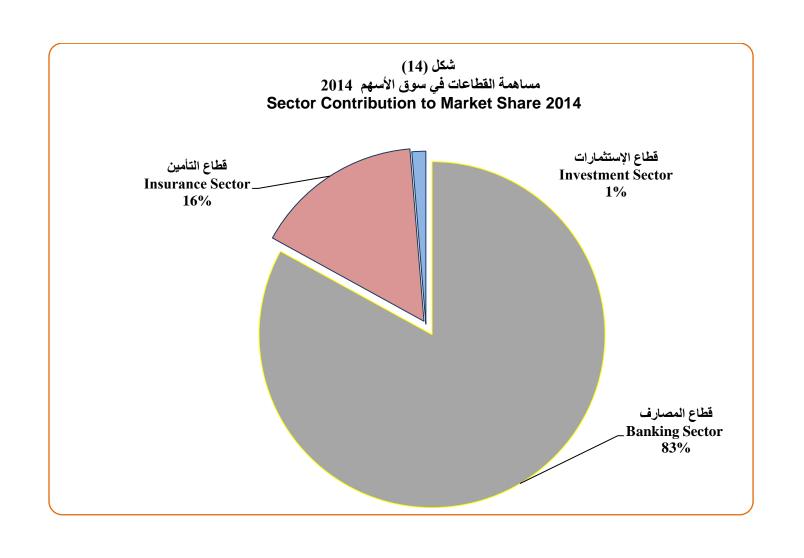
		20	)14			-	2013		
Sector	النسبة المنوية	عددالعمليات	الكمية	القيمة	النسبة المنوية	عددالعمليات	الكمية	القيمة	القطاع
	Percentage	No. of Transactions	Quantity	Value	Percentage	No. of Transactions	Quantity	Value	
Banking Sector	83.0	892	623,870	5,519,596.44	85.44	2,356	2,160,143	21,824,922.47	قطاع المصارف
Insurance Sector	15.7	150	85,492	1,044,023.32	13.89	318	283,433	3,547,463.00	قطاع التأمين
Investment Sector	1.3	28	12,390	85,002.52	0.68	59	18,252	173,077.63	قطاع الإستثمار
Total	100.0	1,070	721,752	6,648,622.28	100.00	2,733	2,461,828	25,545,463.10	الإجمالي

Source: Libyan Stock Market .

\* Trading in the stock market has been suspened since 24/07/2014.

المصدر: سوق المال الليبي.

<sup>\*</sup> تم إيقاف التداول في سوق المال الليبي منذ 24 يوليو 2014.



النفط والغاز

Oil & Gas

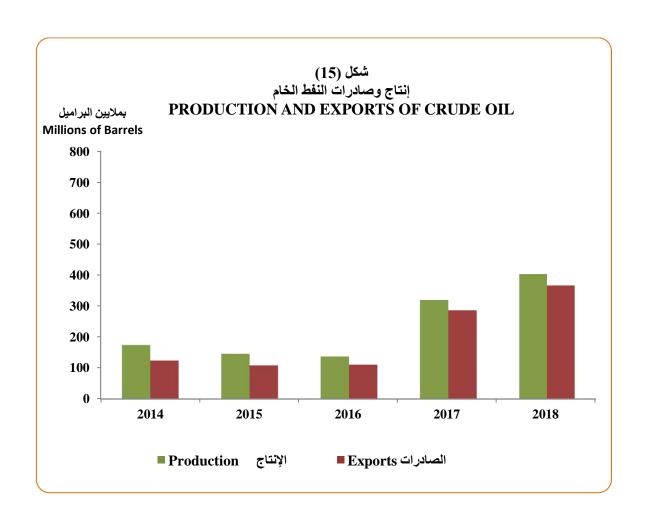
## إنتاج وصادرات النفط الخام Production & Exports of Crude Oil

Table No. (37) جدول (37) In Millions of Barrels

Export	s	الصادرات	Productio	n	الإنتاج	بعدریین ابیرالمین خلال
التغير في المجموع %	المجموع	المتوسط اليومي	التغير في المجموع %	المجموع	المتوسط اليومي	During
% Change in Total	Total	Daily Average	% Change in Total	Total	Daily Average	
-2.1	525.7	1.4	-1.6	643.6	1.8	2008
-9.0	478.2	1.3	-7.9	592.5	1.6	2009
2.7	491.1	1.3	4.0	616.0	1.7	2010
-77.7	109.3	0.3	-71	178.6	0.5	2011
328.6	468.5	1.3	197.1	530.7	1.5	2012
-32.4	316.7	0.9	-31.7	362.6	1.0	2013
-60.7	124.5	0.3	-51.7	175.2	0.5	2014
-10.0	109.0	0.3	- 16.3	146.6	0.4	2015
2.1	111.3	0.3	- 5.9	137.9	0.4	2016
158.5	287.7	0.8	132.6	320.8	0.9	2017
27.7	367.5	1.0	26.0	404.3	1.1	2018

Source: National Oil Corporation.

المصدر: المؤسسة الوطنية للنفط.



## إنتاج وصادرات الغاز والبتروكيماويات Production & Exports of Gas & Petrochemicals

جدول (38)

			Durir	ng			خــلال			
Production and Exports	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	الإنتاج والصادرات	
Gas Produced (in Billions of Cubic Feet) :	853.1	865.3	775.9	787.5	742.1	713.4	827.5	-	الغاز المنتج (مليار قدم 3):	
Non Isolated	268.9	201.3	131.4	128.2	154.1	234.7	272.2	_	مصاحب	
Isolated	584.2	664.0	644.5	659.3	588.0	478.7	555.3	_	غير مصاحب	
Petrochemical Exports ( 1000, M.T ):	433.0	767.8	667.2	869.8	819.6	1,001.2	310.4	703.5	الصادرات البتروكيماوية " ألف طن متري ":	
Methanol	11.2	129.6	160.2	207.7	262.1	276.3	59.5	84.6	الميثانول	
Ammonia	215.7	247.4	263.3	320.4	250.3	148.9	80.3	27.4	الأمونيا	
Urea	206.1	257.5	243.7	341.7	164.2	422.7	32.4	151.3	اليوريا	
Ethyline	-	_	_	-	_	-	-	24.8	الإثيلين	
Propyline	_	_	_	-	_	-	-	85.1	البروبلين	
C4 Hydrocarbons	-	_	_	-	_	-	-	92.0	خليط رباعي الكربون	
Polyethyline	_	_	_	-	_	-	-	27.5	بولمي إثيلين	
Heat gasoline	_	_	_	-	_	-	-	210.8	جازولين حرار <i>ي</i>	
Sulfur	-	133.3	_	-	143.0	133.5	138.2	_	الكبريت	
Diesel Fuel	-	_	_	-	_	19.8	-	_	وقود الديزل	

المصدر : المؤسسة الوطنية للنفط.

## إنتاج النفط الخام حسب المجموعات العاملة Production of Crude Oil by Operating Groups

جدول (39) In Millions of Barrels

			I	Ouring			خــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		نسبة مساهمة المؤسسة الوطنية للنفط	المجموعات العاملة
Operating Groups	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	National Oil Corporation %	المجموعات العامد
Mellitah Oil (E.N.I)	56.2	44.5	16.3	27.5	38.9	47.5	72.7	30.4	85.5	مليتة للنفط (إيني)
Arabian Gulf	89.0	92.1	77.5	78.5	33.8	70.6	118.6	50.2	100.0	الخليج العربي
Sirte	20.7	17.7	17.5	19.8	20.6	24.6	23.7	5.5	100.0	سرت
Harouge (Veba)	10.5	12.2	2.6	2.1	4.8	14.6	30.0	8.4	88.0	الهروج (فيبا )
Waha	97.8	52.0	5.7	0.3	20.7	70.4	107.8	20.8	59.2	الواحة
Zuweitina	5.9	4.4	1.3	1.9	1.6	11.1	15.4	7.7	88.0	الزويتينة
WinterShall	16.3	11.6	3.8	3.8	3.1	16.4	30.5	8.8	51.0	فنتر سهال
Mabruk (Total)	10.9	11.1	12.2	12.6	15.7	22.0	24.7	8.4	50.0	المبروك (توتال)
Akakus (Repsol )	97.0	75.2	1.0	0.1	36.0	85.4	107.3	38.4	88.0	اكاكوس (ريبسول)
Total	404.3	320.8	137.9	146.6	175.2	362.6	530.7	178.6		الإجمالي

## الإنتاج المحلي للمشتقات النفطية Domestic Production of Petroleum Products

 Table No. (40)
 (40)

 Thousands of Metric Tons
 بآلاف الأطنان المترية

Detections Decision		Duri	ng				خلال		المشتقات النفطية
Petroleum Products	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	المسعات التعطية
Natural Gas ( Bottled )	35.1	43.2	30.2	44.3	51.1	117.6	92.8	80.9	الغاز الطبيعي (إسطوانات)
Gasoline	390.8	469.7	399.4	497.1	515.7	640.4	614.6	569.2	البنزين
Jet Fuel & Kerosene	660.3	477.0	226.1	360.4	483.7	1,154.4	931.8	783.8	وقود الطائرات وكيروسين
Naphtha ( raw )	948.4	666.7	518.3	539.2	681.5	1,533.3	1,348.1	648.6	نافتا ( خام )
Gas Oil	1,562.8	1,331.9	916.8	1,003.1	1,278.3	2,775.0	2,250.8	1,522.0	وقود الديزل
Fuel Oil	1,884.7	1,705.5	1,854.2	1,796.3	1,786.0	4,259.3	3,122.7	2,242.0	زيت الوقود الثقيل
Total	5,482.1	4,694.0	3,945.0	4,240.4	4,796.3	10,480.0	8,360.8	5,846.5	الإجمالي

Source : National Oil Corporation . المصدر : المؤسسة الوطنية للنفط .

## الإستهلاك المحلي لمشتقات النفط Domestic Consumption of Petroleum Products

Table No. (41) جدول (41)
Thousands of Metric Tons (41) بآلاف الأطنان المترية

Datualaum Duaduata		D	uring			خلال		المشتقات النفطية	
Petroleum Products	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	المستعات التعطية
Gasoline	3,949.9	3,935.3	3,955.1	3,732.4	3,822.3	-	3,434.0	2,566.0	بنزين
Jet fuel & Kerosene	168.1	197.8	187.0	181.9	342.1	765.0	599.1	144.0	وقود الطائرات وكيروسين
Fuel Oil	1,351.1	1,117.2	1,314.8	1,365.5	1,719.2	2,525.0	2,428.7	1,510.0	زيت الوقود الثقيل
Gas Oil	3,378.4	3,376.0	3,078.9	4,217.6	5,496.3	4,418.0	3,911.6	3,260.0	وقود الديزل
L.P.G (Bottled)	280.6	277.7	269.3	264.3	302.5	_	292.7	296.0	غاز مسال ( إسطوانات )
Asphalt	-	_	_	_	-	_	_	31.0	إسفات
Lubricants	_	_	-	_	25.2	_	_	18.0	الزيوت والشحوم
Total	9,128.1	8,904.0	8,805.1	9,761.7	11,707.6	7,708.0	10,666.1	7,825.0	الإجمالي

Source: National Oil Corporation.

المصدر: المؤسسة الوطنية للنفط.

### الأسعار المحلية لمبيعات المشتقات النفطية Domestic Retail Prices of Petroleum Products

 Table No. (42)
 (42)

 (In Dirhams Per Liter)
 (درهم لکل لتر)

			During			خلال				
Petroleum Products	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	المشتقات النفطية	
Premium Gasoline	150	150	150	150	150	150	150	150	بنزين ممتاز	
Kerosene	90	90	90	90	90	90	90	90	الكيروسين	
Gas Oil	150	150	150	150	150	150	150	150	وقود الديزل	
Fuel Oil	22	22	22	22	22	22	22	36	زيت الوقود الثقيل	
L.P.G ( Per 15-Kilo Cylinder )	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	غاز سائل ( إسطوانة 15 كج)	
L.P.G ( Per 11-Kilo Cylinder )	1,500	1,500	1,500	1,500	1,500	1,500	1,500	1,500	غاز سائل ( إسطوانة 11 كج)	

## متوسط أسعار بيع النفط الخام ( فوب ) Average Sale Prices of Crude Oil (F.O.B.)

 Table No. (43)

 (U.S Dollars/Barrel)

 (پولار لکل برمیل )

Amna أمنة	Sidra السدرة	السرير Sarir	El-Brega البريقة	أبو الطفل Abu Tiffil	الزويتينة Zuweitina	Sirtica سیرتکا	( 0, 0, 0 = 513 = )
كثافة °API 36.5	كثافة ° API 37	كثافة °38.5 API	كثافة °API 40	كثافة °API 40	كثافة °API 40.5	كثافة 1°41 API	متوسط السنة
رأس لانوف	السدرة	مرسى البريقة	مرسى البريقة	الزويتينة	الزويتينة	رأس لانوف	Annual Average
Ras Lanuf	El-Sidra	Marsa El-brega	Marsa El-brega	Zuweitina	Zuweitina	Ras Lanuf	
95.94	96.27	94.59	97.74	97.87	97.02	96.47	2008
60.44	60.13	60.03	60.57	60.88	61.75	59.56	2009
79.34	78.28	78.60	79.13	79.97	79.62	79.37	2010
103.12	98.75	100.05	99.80	104.22	104.72	103.10	2011
111.99	110.57	110.54	107.34	112.57	111.17	109.04	2012
107.18	107.42	106.87	108.39	108.27	108.52	108.07	2013
84.14	86.07	90.89	94.45	110.36	110.42	87.74	2014
57.10	_	54.31	51.76	60.77	57.58	-	2015
47.96	47.20	44.97	43.30	45.22	44.88	44.67	2016
52.54	55.13	-	53.67	56.90	53.24	58.82	2017
71.02	69.39	68.20	69.93	71.10	71.79	68.48	2018

Source: Ministry of Oil & Gas, National Oil Corporation.

المصدر: وزارة النفط والغاز، المؤسسة الوطنية للنفط

- Other investments (assets): Includes all financial transactions belonging to the residents and which are not included in the categories of foreign direct investment, portfolio investment or reserve assets. These are classified according to the instrument into trade credits, loans, cash and deposits.
- Other investments (liabilities): Include all financial transactions belonging to non-residents and which are not included in the categories of foreign direct investment, portfolio investment or reserve assets. These are classified according to the instrument into trade credits, loans, cash and deposits.
- Reserve assets: external assets that are under the control of the CBL and are available for use to finance or to address any imbalances in the BOP. These assets include monetary gold and special drawing rights (SDRs), and reserve position at IMF, and foreign currency assets (cash, deposits and securities).

• Current transfers: represents entries corresponding to the real flows of goods and services or financial assets and non-financial, which do not result in the acquisition of fixed assets or the abandonment or waiver by creditor of the debtor's obligation.

#### *These transfers include the following:*

**Public Sector transfers:** Include grants, aid and donations received by the state (receipts) or which are issued (payments).

- transfers of other sectors: which include:
- Workers' remittances: the receipts item represents the receipts from transfers of Libyans working abroad for the purposes of current expenditure in Libya, and are estimated on the basis of the data filed monthly by CBL and commercial banks (foreign currency income statement of the banking system). The payments item includes transfers abroad by resident expatriate workers in Libya, and is estimated on the basis of data on expatriate workers and the monthly transfer average of the worker.
- Other transfers (net): includes the value of grants, aid and donations received by the residents (other than government and workers' remittances) in Libya from non-residents, including the United Nations compensation (if any), or provided by residents in Libya (except for the government and workers' remittances) for non-residents.

#### **Capital account -***This account consists of the following items:*

- **Direct investment (abroad):** represents the net investment of residents in equity and reinvested earnings, in addition to the net of any other liabilities on non-resident institutions.
- **Direct investment (in Libya):** represents the net investment of non-residents in equity and reinvested earnings, in addition to the net of any other obligations on resident institutions.
- Portfolio investment (assets): Includes residents holdings of equity securities, debt securities and financial instruments issued by non-residents, except those listed under the foreign direct investment and reserve assets.
- Portfolio investment (liabilities): Includes non- residents holdings of equity securities, debt securities and financial instruments issued by residents, except those listed under the foreign direct investment and reserve assets.

- Travel: travel receipts represent expenditures of non-resident tourists visiting Libya. These receipts are estimated on the basis of the results of the Arrivals and Departures Survey carried out by General Authority for Tourism, which provides estimates for expenditure averages by tourist nationality. These averages are usually adjusted by the prevailing inflation rates. On the other hand, travel payments represent expenditures abroad by Libyan residents who travel abroad for the purpose of tourism, education or health treatment. These payments are estimated based on data prepared by the commercial banks on the sales of foreign exchange for personal purposes.
- Government Services: The credit entries cover mostly income from services rendered by Libyan embassies and Libyan diplomatic & political missions abroad as well as services provided by public institutions to non-residents. The debit entries cover expenditures of the government and public institutions to non-residents for settlement of commercial payments and for the purchase of services. Related data are obtained from ITRS forms.
- Other Services: includes services that are not classified in the above items, and most
  important of which are insurance services, telecommunications service, computer services,
  construction and commission trade, financial services, royalties and licenses that are between
  residents and non-residents.

#### **Income Account - Consists of the following items:**

- Worker's Compensations (Receipts): represents income and benefits obtained by resident
  workers, including seasonal and cross border workers, as a compensation for being employed
  abroad by non-residents.
- Worker's Compensations (Payments): represents wages and benefits earned by nonresident workers, including seasonal and cross border workers, in return for carrying out work within the economic territory of Libya.
- **Investment income:** represents the receipts from profits and interest due on the holdings of resident equity and/or financial assets (e.g. banking deposits) bank loans, bonds, securities, and bills issued by non-resident institutions, and covers the interests of investments of the CBL, the commercial banks, public sector and private sector.
  - The payments side represents the interest payments and dividends owed to non-residents for possession equities or financial assets issued by resident entities.

**Reserve money (monetary base):** includes issued currency plus required reserve, cash in vault of commercial banks and excess reserve balances of commercial banks with the CBL with the exception of certificates of deposit.

**Money supply (M1):** represents the currency in circulation among the people plus demand deposits in Libyan Dinars of private sector and public and quasi-public institutions.

**Quasi-money:** includes Libyan Dinar time deposits of private, public institutions and quasi-public institutions, plus all foreign currency time deposits of the private sector, public and quasi-public institutions denominated in Libyan Dinars.

**Money supply (M2):** includes money supply (M1) plus quasi-money, and it is equivalent to the sum of all of the net foreign assets and net domestic assets of the banking system.

#### **The External Sector**

Tables No. (31-34) shows the Balance of Payments. The BOP Unit at the Statistics Division of the RSD collects and analyzes the BOP data according to the methodology of the BOP Manual (5<sup>th</sup> edition) issued by the IMF.

#### The following are definitions of the terms used in this section:

**Current account:** the total balance of trade and services account, income account and net current transfers account.

**Trade Balance:** Exports less imports in the BOP.

**Exports:** Domestic exports (f.o.b.) plus re-exports.

**Imports in the Balance of Payments:** Imports (f.o.b.) less imports of non-resident agencies.

**Non-Monetary Gold :** The gold which is held as a store of value and gold held for other purposes (industrial), except the gold that is held as a reserve asset by the authorities (monetary gold).

**Services Account** - Represents receipts less payments of the following services:

• Transportation: Transportation receipts represent the revenues of resident transportation firms accrued from offering services to non-residents. Transportation payments represent the amounts paid by residents to non-resident transportation firms for transportation services, including the cost of freight for imports. Data on this item are obtained from the sources of transportation firms, and the data that the CBL and the commercial banks are prepared monthly.

**The Repo Rate:** The interest rate or yield announced by the CBL on the repo of public debt securities, or certificates of deposit.

**Required Reserve:** The percentage of total customer deposits, which are legally required to be kept in the required reserve balance, for each of the commercial banks. There is no interest to pay or return received on this amount.

**Customer deposits:** All types of deposits of both public and private sectors and non-resident deposits, with the exception of the deposits of banks and financial institutions, as well as cash margins and certificates of deposit.

**Cash margin:** the outstanding balances of cash margins of customers, such as cash margin on letters of credit, letters of guarantees or other cash margins.

**Credit facilities:** all outstanding balances of all types of credit facilities and the direct financing operations (overdraft, discounted commercial papers and financial securities, loans, advances and any other facilities) extended to all economic sectors except banks and financial institutions.

Overdrafts (debited): all overdrawn current account balances.

**Foreign assets (net):** the total foreign assets of the whole banking system minus total foreign liabilities of the whole banking system based on the concept of residence.

**Domestic assets (net):** the total of net claim items on the public treasury, local claims and other items (net) in the monetary survey of the banking system.

**Net Claims on Treasury:** includes direct credit facilities extended to the public treasury, plus commercial bank investments in public debtsecurities (if any) minus Treasury deposits with the banking system.

**Domestic Claims:** credit extended to the private and public sector institutions and quasi-public institutions plus commercial banks' investment in non-public domestic securities.

Other items (net): Includes other assets of the banking system less other liabilities of the banking system, which are not included in the definition of net foreign assets and net claims on the public Treasury and domestic claims as in the CBL balance sheet and the consolidated banking system balance sheet.

**Issued Currency:** That of which is distributed by the CBL, which includes currency in circulation among the public and cash in vault within the banking system.

**Banking System:** The CBL and the Commercial banks.

**General Government (Treasury):** All government ministries, agencies and administratively and/or financially related departments.

**Public Institutions:** Completely state-owned organizations or bodies, that are financially and administratively independent, with their own budgets.

**Quasi-public Institutions:** Organizations or bodies in which the state contributes 50% or more to share capital.

The Public Sector: General government, public institutions and quasi-public institutions.

The Private Sector: Consists of resident individuals, businesses, institutions and other legal resident entities other than the public sector.

**Specialized Lending Institutions (specialized banks):** Those of which are specialized in financing specific sectors, and in which deposits do not represent a major source of their funds; namely, the Agricultural Bank, Savings and Real Estate Investment Bank, Development Bank and Rural Bank.

**Resident:** A natural or legal person who usually resides inside Libya, or who has stayed for one year or more in Libya regardless of his/her nationality, with the exception of international bodies and institutions, students and foreign patients who stay for more than a year.

**Non-Resident:** A natural or legal person who usually resides outside Libya, or who has not stayed a whole year in Libya, regardless of nationality, with the exception of families and individuals who have an economic interest and have a permanent residence, even if the residence is used intermittently.

**Money Market Mechanism:** A monetary policy instrument that enables commercial banks to complete deposit and borrowing transactions with the CBL under its terms and conditions.

**Repo Operations:** The process in which the central bank buys securities (i.e. certificates of deposit) acceptable to the CBL with a commitment from the selling commercial bank to repurchase the securities after a specified period at an interest rate determined by the CBL (Reporate).

**The Bank Rate:** The interest rate or yield announced by the CBL at the beginning of the trading day through the mechanism of the money market.

## A GUIDE TO METHODOLOGY & STATISTICAL CONCEPTS

#### Money and Banking:

Statistical tables from 1 to 22 cover the monetary and banking statistics. The Central Bank of Libya (CBL) and Commercial Banks are the main sources of the data. The Accounts Department provides the Research and Statistics Department (RSD) with the balance sheet of the CBL, and the data on the commercial banks transacting with the CBL, both through the mechanism of exchange market and subscriptions/repurchases of various maturities of CBL's certificates of deposit. The Issue Department and the Banking Operations Department provide the RSD with monetary statistics on issued currency and cheque clearing.

The commercial banks provide the RSD with their monthly balance sheets. In addition to this, the RSD collects data on debited and credited interest rates in the banking system.

The RSD collects and processes the data for publication on a monthly basis and in line with the IMF Monetary and Financial Statistics Manual (2000 edition). The CBL treats the data collected on individual banks as confidential.

Published banking and monetary data are final (except end of financial year data of commercial banks, as these are reviewed when audited). The data is reviewed if and when any modification(s) to the methodology used or the reclassification of monetary data take place.

#### The following definitions are for the terms used in this publication:

#### **Central Bank of Libya: (CBL)**

Commercial Banks: All of which are operating in Libya and licensed to perform regular banking operations, such as deposit taking and lending, under the supervision of the CBL in accordance with the provisions of Law No. (1) issued in 2005 regarding banks. This definition does not include specialized banks or other financial institutions.

This bulletin is issued under the direction and supervision of the Research & Statistics department of the Central Bank of Libya. Reprinting parts of this bulletin are permitted provided that the source is acknowledged.

Correspondence and enquiries regarding this bulletin should to:

The director of research & statistics department, Central Bank of Libya

P.O Box: 1103 Tripoli - Libya

Tel.: +218 21 4773901 Fax: +218 21 4773903

Email:ecorestat@cbl.gov.ly
Website:www.cbl.gov.ly